



Archeolodzy radzieccy odkryli szczątki antycznego miasta

MOSKWA
Nad brzegiem Morza Czarnego, w pobliżu Odessy, archeolodzy radzieccy odkryli ostatnio szczątki antycznego miasta greckiego, które istniało w IV—III wieku p.n.e. Odkopano m. in. grobowiec wojownika i kobiety, grotę strzał, naczynia do wina, żelazne ostrze kindżału, wyroby z ceramiki i inne przedmioty.
Nie wyklucza się, że było to miasto Odessos, o którym wspominają pisane źródła.



SZEF delegacji radzieckiej na 24 sesję Zgromadzenia Ogólnego NZ, minister spraw zagranicznych ZSRR A. Gromyko spotkał się w piątek z premierem Mauritiusa S. Ramgoolamem.
W TOKU piątkowej konferencji prasowej prezydent USA Nixon wyraził nadzieję, że w niedalekiej przyszłości ustalona będzie data rozpoczęcia rozmów ze Związkiem Radzieckim na temat ograniczenia broni strategicznych. Prezydent Stanów Zjednoczonych odrzucił propozycję w sprawie ustalenia daty wycofania wojsk amerykańskich z Wietnamu. Nixon określił tę ideę jako „defetystyczną”.
W PARYŻU podano oficjalnie, że 24 lutego przyszłego roku prezydent Francji, Georges Pompidou uda się z wizytą oficjalną do Stanów Zjednoczonych. Wizyta trwać będzie ok. tygodnia.

Epidemia dyfteryi na Jawie

DZAKARTA
Na środkowej Jawie panuje dyfteryja. Według oficjalnych informacji zmarło na tę chorobę 15 osób. Władze rozpoczęły w przyspieszonym trybie zakrojony na szeroką skalę akcję szczepień ochronnych, aby zapobiec tej groźnej epidemii.

Światowy sukces polskich lekarzy

Wątroba zwierzęca uratowała życie 25-letniemu górnikowi

Po raz drugi wątroba zwierzęca uratowała życie człowieka. W Warszawie przeprowadzono niezwykle skomplikowany zabieg podłączenia żywej wątroby zwierzęcej do organizmu ciężko chorego człowieka. Jest nim 25-letni górnik J. B. z kopalni „Boże Dary”.
2 września chory w stanie bardzo ciężkim, w głębokiej śpiączce z powodu wirusowego zapalenia wątroby, przewieziony został samolotem do kliniki prof. dr Bertolda Kasury.
Już następnego dnia, 3 września, wykonano 6-godzinny zabieg perfuzji pozaustrojowej, posługując się w tym celu wątrobą świni. W dwa dni

25 km. przed Białym Domem w Waszyngtonie odbyła się demonstracja przeciwko wizycie w USA premiera Izraela Goldy Meir. Demonstranci nieśli transparenty z napisami: „Nie zgadzamy się na syjonistyczną inwazję w Palestynie”.
CAF — UPI — telefoto

W Nowym Jorku

Spotkanie A. Gromyki z W. Rogersem

NOWY JORK
W piątek w siedzibie stałego przedstawicielstwa ZSRR przy ONZ, odbyło się spotkanie przebiegające w atmosferze szczerości dokonano wymiany poglądów na szereg interesujących problemów dotyczących m. in. stosunków między ZSRR i USA i pewnych kwestii międzynarodowych.
W toku spotkania, które przebiegało w atmosferze szczerości dokonano wymiany poglądów na szereg interesujących problemów dotyczących m. in. stosunków między ZSRR i USA i pewnych kwestii międzynarodowych.

W Szwajcarii aresztowano szpiega który przekazał Izraelowi plany samolotów „Mirage“

Z Berna donoszą, że władze szwajcarskie aresztowały inżyniera nazwiskiem Alfred Frauenknecht, oskarżonego o to, że sprzedawał Izraelowi plany konstrukcji samolotów odrzutowych „Mirage”, otrzymując za to łącznie 860 tysięcy franków szwajcarskich. Frauenknecht, jako kierownik zakładów mechanicznych na terytorium szwajcarskim, które produkują silniki do samolotów tego typu, był wtajemniczony w szczegóły ich budowy. Do chwili aresztowania przekazał on wywiadowi izraelskiemu liczne dokumenty, dotyczące tej sprawy. Dotarły one do Izraela przez NRF i Austrię. Jak wiadomo, rząd francuski, wstrzymał dostarczanie Izraelowi samolotów

Józef Tejchma i Czesław Domagała wśród wykładowców nauk politycznych

W Łopusznej koło Nowego Targu odbywa się seminarium dla wykładowców „Podstaw nauk politycznych” w wyższych uczelniach Polski południowej. Uczestniczy w nim około 50 wykładowców tego przedmiotu posiadającego szczególne znaczenie dla kształtowania postawy obywatelskiej i ideowo-politycznej młodzieży.
Dziś w godzinach porannych z uczestnikami seminarium spotkał się członek Biura Politycznego, sekretarz KC PZPR — Józef Tejchma. Przybyli również I sekretarz KW PZPR w Krakowie — Czesław Domagała, sekretarz KW Zdzisław Kitliński oraz przedstawiciele kierownictwa władz partyjnych z terenów województwa. Wśród obecnych znajdował się również prorektor Uniwersytetu Jagiellońskiego prof. dr Mieczysław Karaś.

Sekretarz J. Tejchma w swoim wystąpieniu przekazał uczestnikom seminarium informacje o węzłowych problemach politycznych i gospodarczych kraju. Podkreślił rangę i znaczenie wykładów z zakresu podstaw nauk politycznych na wyższych uczelniach wskazując m. in. na konieczność opracowywania należycie programów dla nauczania tego przedmiotu, przygotowywania podręczników oraz ujednolicenia procesów dydaktycznych, metodologicznych i innych.

Zabił czy nie zabił? Proces J. M. Deveaux pasjonuje Francję

PARYŻ
24 września br. przed sądem w Dijon został wznowiony proces przeciwko Jean Marie Deveaux. Całe społeczeństwo francuskie pasjonuje się pytaniem, czy jest on winny zamordowania 7-letniej dziewczynki, Dominique Bessard, córki swego pracodawcy, rzemieślnika z Bron — Parilly pod Lyonem.
Jean Marie Deveaux po raz pierwszy stanął przed sądem w Lyonie 7 lutego 1963 r. i został skazany na 20 lat ścisłego więzienia.
30 kwietnia br. w związku z wątpliwościami, czy nie zasła omyłka sądowa, na wniosek

Akcja „Echa” i ZMS

2 dalsze książeczki Zakładów Azotowych w Tarnowie

Jak już kiedyś pisaliśmy, ZMS-owcy Zakładów Azotowych w Tarnowie ufundowali 15 książeczek mieszkaniowych PKO dla wychowanków Domu Dziecka w Pławnej, nad którym pięknie sprawują opiekę. W ślad za młodzieżą idzie starsza część załogi i ostatecznie — o czym informuje nas kierownik Domu Dziecka w Pławnej — deklaracje o ufundowaniu książeczek zgłosili członkowie Podstawowych Organizacji Partyjnych działu administracji oraz działu transportu samochodowego Zakładów. Tak więc ilość fundacji powiększyła się o dwie następne. Fundatorom — serdecznie dziękujemy! (mar)

Cena 50 gr
echo
KRAKOWA
ROK XXIV PISMO POPOŁUDNIOWE Nr 227 (7492)
ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ MIASTA KRAKOWA
Kraków, sobota 27, niedziela 28 września 1969 r.

Z obrad Plenum Komitetu Wojewódzkiego PZPR

Jednolity front wychowawczy przygotowuje młodzież do służby socjalistycznej ojczyźnie

Wczoraj, jak już informowaliśmy obradowało Plenum Komitetu Wojewódzkiego PZPR, poświęcone omówieniu zadań instancji i organizacji partyjnych w pracy z młodzieżą. Posiedzeniu przewodniczył I sekretarz KW — CZESŁAW DOMAGAŁA. Uczestniczył w obradach członek Biura Politycznego KC, sekretarz KC PZPR — JÓZEF TEJCHMA.

Wprowadzeniem do dyskusji było wystąpienie sekretarza KW PZPR — K. Barwacza. Podkreślił on, iż na 2.650 tys. mieszkańców ziemi krakowskiej aż 53 proc. stanowią ludzie młodzi, którzy nie przekroczyli 30 roku życia. Co trzeci pracownik jest człowiekiem młodym. Młodzież stanowi 26 proc. składu osobowego partii. 318 tys. młodych ludzi należało w 1968 r. do ZMS, ZMW, ZSP i innych organizacji.
Następnie sekretarz KW przedstawił kierunki działania, które wyznaczają drogę życiową młodemu pokoleniu. Są to: nauka, praca zawodowa, działalność społeczna. Ustrój socjalistyczny zagwarantował młodemu pokoleniu możliwość wszechstronnego a-

wansu. Młodzież nie zna tragedii, która była udziałem ich rówieśników dorastających w okresie kapitalizmu.
Mówca zwrócił następnie uwagę, że na młodzież „oddziaływają nie tylko czynniki socjalistyczne, ale że jest ona także przedmiotem nacisku ze strony sił wstecznych, reakcyjnych, zarówno krajowych, jak i zagranicznych”. Chodzi zatem o to, aby naszą młodzież odpowiednio wychować i uzbroić ideologicznie przeciwko wszelkim poczynaniom tych sił wrogich Polsce Ludowej, wrogich socjalizmowi.
„W jednolitym froncie wychowawczym — podkreślił mówca — nie może zabraknąć żadnej organizacji partyjnej. Muszą widzieć i znaleźć w nim swój udział wszyscy członkowie partii. Każdy z naszych towarzyszy — robotnik, czy rolnik, inżynier, technik, nauczyciel, czy naukowiec — powinien być zarazem dobrym wychowawcą.”
Kierując swe wystąpienie sekretarz KW PZPR K. Barwacz stwierdził: „Nasza partia, będąc kierowniczą siłą polityczną, ponosi główną odpowiedzialność za wychowanie młodego pokolenia. Nie oznacza to, że cały ciężar pracy ideologiczno-wychowaw-

W Chicago rozpoczął się proces przeciwko uczestnikom demonstracji na rzecz zakończenia brudnej wojny w Wietnamie podczas zeszłorocznej konwencji amerykańskiej Partii Demokratycznej. Demonstracje te, nawet jak na stosunki amerykańskie, zostały wyjątkowo brutalnie stłumione przez chicagowską policję i gwardię narodową. Na zdjęciu: demonstranci nieśli na swych ramionach świnię zrobioną z papieru maché.
CAF — UPI — Telefoto

Plenum KC KPCz zakończyło obrady

Jak podała agencja CTK, w piątek w późnych godzinach nocnych w Pradze zakończyły się obrady plenum Komitetu Centralnego Komunistycznej Partii Czechosłowacji. Po zamknięciu dyskusji Peter Colotka odczytał na plenum projekt uchwały w sprawach organizacyjnych i kadrowych. Komitet Centralny zaaprobował informację prezydium KC KPCz o aktualnej sytuacji i dalszych zadaniach partii oraz przyjął uchwałę w sprawach organizacyjnych i kadrowych. Komitet Centralny KPCz zaaprobował także apel do wszystkich członków partii i do wszystkich obywateli wzywający ich do rozwijania inicjatywy pracy z okazji 25 rocznicy wyzwolenia Republiki. Oba dokumenty oraz apel KC KPCz zostaną w całości opublikowane w poniedziałkowej prasie.

W naszej imprezie mogą wziąć udział wszyscy bez względu na wiek. Odbędzie się zawody sportowe dla młodzieży w wieku od 10 do 16 lat. Program przewiduje dwie konkurencje: zawody latawców skrzynekowych i zawody latawców płaskich. Dla zwycięzców przewidziane są cenne nagrody. Warunkiem udziału w zawodach jest zarejestrowanie i udział w konsultacjach w punktach budowy latawców.
Przypominamy, że konsultacje dla młodych konstruktorów latawców prowadzą następujące punkty:
• Ośrodek Modelarstwa Aeroklubu Krakowskiego, ul. Zwierzyniecka 26 (czynny codziennie w godz. 17—19).
• Harcerska Modelarnia „Słonecznych Drog”, ul. Siemaszki 52 (środy i piątki w godz. 17—18).
• Harcerska Modelarnia „Srebrzystych Ptaków”, ul. Bronowicka 28 (soboty godz. 17—18).
• Ośrodek Modelarstwa Aeroklubu Krakowskiego, Nowa Huta, os. Kolorowe 15 (poniedziałki, środy i piątki w godz. 17—19). (kas)

Święto Latawca

Od jutra za tydzień, w niedzielę 5 października o godz. 11 spotykamy się wszyscy na wielkiej imprezie pn.: „Święto latawca”.
W naszej imprezie mogą wziąć udział wszyscy bez względu na wiek. Odbędzie się zawody sportowe dla młodzieży w wieku od 10 do 16 lat. Program przewiduje dwie konkurencje: zawody latawców skrzynekowych i zawody latawców płaskich. Dla zwycięzców przewidziane są cenne nagrody. Warunkiem udziału w zawodach jest zarejestrowanie i udział w konsultacjach w punktach budowy latawców.
Przypominamy, że konsultacje dla młodych konstruktorów latawców prowadzą następujące punkty:
• Ośrodek Modelarstwa Aeroklubu Krakowskiego, ul. Zwierzyniecka 26 (czynny codziennie w godz. 17—19).
• Harcerska Modelarnia „Słonecznych Drog”, ul. Siemaszki 52 (środy i piątki w godz. 17—18).
• Harcerska Modelarnia „Srebrzystych Ptaków”, ul. Bronowicka 28 (soboty godz. 17—18).
• Ośrodek Modelarstwa Aeroklubu Krakowskiego, Nowa Huta, os. Kolorowe 15 (poniedziałki, środy i piątki w godz. 17—19). (kas)



UTRO Kraków będzie pod wpływem niżu. Zachmurzenie duże z przejaśnieniami. Rano zamglenia. W ciągu dnia drobne opady. Wiatry zachodnie 4—8 m/s. Temperatura od 16 do 19 st. C.

Siła państw socjalistycznych głównym czynnikiem spokoju w Europie

Wystąpienie ministra St. Jędrzychowskiego na sesji Zgromadzenia Ogólnego NZ

W debacie generalnej na XXIV sesji Zgromadzenia Ogólnego NZ minister spraw zagranicznych PRL, Stefan Jędrzychowski, wygłosił w piątek po południu przemówienie, w którym stwierdził m. in.:

Epoka, w której żyjemy, stawia przed nami liczne zadania wymagające pogłębienia współpracy międzynarodowej, opartej na poszanowaniu suwerenności i prawie do samostanowienia narodów, niemielenia się do wewnętrz-

nym spraw innych państw oraz na zasadzie uwzględniania interesów wszystkich współpracujących krajów.

Wskazując na zębne politycznie implikacje dla całokształtu stosunków międzynarodowych, jakie wynikają z kontynuowania agresywnej wojny przeciwko narodowi wietnamskiemu — min. Jędrzychowski podkreślił, że naród wietnamski gotów jest prowadzić swą bohaterką walkę obronną aż do chwili, kiedy zostaną uwzględnione jego naturalne prawa do suwerennego określenia dróg i sposobów dalszego rozwoju, bez żadnej ingerencji z zewnątrz. Jedyną drogą do pokoju w Wietnamie prowadzi poprzez wycofanie wszystkich interwencyjnych wojsk z Wietnamu południowego oraz umożliwienie narodowi wietnamskiemu utworzenia nowego rządu na podstawie szerokiego porozumienia wszystkich sił patriotycznych.

Przechodząc w dalszym ciągu swego przemówienia do problemów kontynentu europejskiego min. Jędrzychowski stwierdził, że głównym czynnikiem względnego spokoju jest siła systemu państw socjalistycznych, złączonych wspólną obroną i bliską współpracą we wszystkich dziedzinach oraz prowadzących konsekwentnie pokojową politykę. Natomiast pokój nie jest w pełni uchroniony, przede wszystkim w związku z polityką, jaką nadal prowadzi Niemiec Republika Federalna. Odzywają tam stare tendencje nazistowskie, legalnie działa neohitlerowska NPD, dawna aktywna przynależność do brunatnych kohort III Rzeszy nie przeszkadza w robieniu kariery politycznej.

W dalszym ciągu swego wystąpienia min. Jędrzychowski wyraził pełne poparcie dla projektu „Apelu do wszystkich państw świata”, przedłożonego przez ministra spraw zagranicznych ZSRR.

POD PRZEWODNICTWEM ministra J. Wiercorka odbyło się w Warszawie posiedzenie Rady Ochrony Pomników Walki i Męczeństwa Narodu Polskiego. Głównym punktem posiedzenia było sprawozdanie z działalności obywatelskich komitetów ochrony pomników walki i męczeństwa z Krakowa i woj. krakowskiego.

Z kraju

przynależnych polskim działaczom przez Światową Radę Pokoju medali 20-lecia SRP. **DO WARSZAWY** przybył minister rolnictwa Kanady — Horace A. Olson z małżonką i towarzyszącymi mu osobami. **DZIAŁALNOŚĆ** wychowawcza ZSP wśród studentów pierwszych lat studiów była tematem obrad II plenum Rady Naczelnej ZSP, które odbyło się w Warszawie. **W KOŁOBRZEGU** zakończył się III ogólnopolski zjazd teoretyków państwa i prawa. Wzięło w nim udział ponad 60 naukowców.

Zginęło 21 osób

Helikoptery USA „omyłkowo” ostrzeliwują ludność cywilną

NOWY JORK

Amerykański rzecznik wojskowy zakomunikował, że helikopter wojskowy USA ostrzelał we wtorek grupę cywilów południowowietnamskich, sądząc, iż są to partyzanci. Zabiło 14 osób, w tym dwie kobiety, a 7 osób cywilnych i dwóch żołnierzy wojsk sajsongskich zostało rannych.

Jest to już drugi w ciągu tygodnia wypadek ostrzelenia cywilów przez amerykański helikopter wojskowy. 16 km. w delcie Mekongu w wyniku takiego ostrzału zginęło 7 cywilów południowowietnamskich, a 17 zostało rannych.

KRONIKA wypadków

● Wczoraj na al. Krasińskich została potrącona przez samochód kobieta o nieustalonym dotąd nazwisku. Ciężko ranna przewieziono do szpitala. ● Na skutek awarii piecyka gazowego w łazience uległa ciężkiemu zatruciu półtoraroczna Izabela Witkowska oraz jej matka 29-letnia Irena Witkowska (zam. przy ul. Filarzeckiej 8). ● Na przejeździe przez tor przy ul. Kocmyrzowskiej samochód ciężarowy zderzył się z tramwajem linii 20. (hs)

Z obrad Plenum KW PZPR w Krakowie

(Dokończenie ze str. 1)

udoskonalania więzi wszystkich ogniw partyjnych z organizacjami młodzieżowymi i ich aktywem”.

Następnie rozpoczęła się wielogodzinna dyskusja.

Cz. Banach — kurator Krak. Okr. Szkolnego podkreślił, iż w szkołach krakowskich zaszły, zwłaszcza ostatnio, pozytywne zmiany. Niemniej jednak dydaktyka, nauczanie i opieka nad dziećmi i młodzieżą, nie rozwijają się jeszcze tak, by odpowiadało to w pełni potrzebom dnia dzisiejszego. Trzeba też zwrócić większą uwagę na pedagogizację rodziców.

Na temat działalności wyższych uczelni w procesie integrowania młodzieży przychodzącej na nie z rozmaitych środowisk, mówił I sekretarz KU Uniwersytetu Jagiellońskiego — **Władysław Serezyk**. Poważne pole do działania mają tutaj organizacje młodzieżowe ZMS, ZMW i ZSP. Przewodniczący ZW ZMS Franciszek Adamczyk omówił zadania spoczywające na ZMS. Ma on wychowywać przyszłą klasę robotniczą, która realizować będzie dalszy program budownictwa socjalistycznego w naszym kraju, tak wspaniale zapoczątkowany przez starsze i średnie pokolenie. W zakładach pracy należy szerzej włączyć młodzież do działania w samorządach robotniczych, będzie w niej tworzyć inicjatywę dla podejmowania rozwiązywania trudnych, ale i przywających zadań dotyczących naszej gospodarki. Chodzi także o to, aby na konkretnych przykładach, stale, pokazywać naszej młodzieży, wyższość ustroju socjalistycznego nad kapitalistycznym.

Na wielką rolę, jaką mają do odegrania w procesie wychowawczym organizacje partyjne w zakładach pracy, zwrócił uwagę I sekretarz KD PZPR — **Wacław Piłiś**. Od organizacji tych wymagać możemy większej w tym względzie aktywności, zaangażowania, bogatszych jeszcze niż dotąd, bardziej bojowych, form działania.

Na temat młodych ludzi przychodzących do pracy i podejmujących po raz pierwszy pracę w zawodzie, mówił przewodniczący Zarz. Fabrycznego ZMS Huty im. Lenina — **Roman Brajdel**. Chodzi o to, aby tych młodych ludzi otaczać szczególnie troskliwą opieką.

Problemy związane z odbudową nauk politycznych na wyższych uczelniach — omówił sekretarz KU PZPR Feliks Krawczyk Stanisław Staruch.

Antoni Urbaniec — przewodniczący ZW ZMW stwierdził, iż w woj. krakowskim pracuje na roli lub też łączy pracę na roli z pracą w przemyśle — 290 tys. młodzieży, podkreślił, iż sprawą wielkiej rangi jest przygotowanie młodego pokolenia do zawodu rolnika, poprzez odpowiednie

kształcenie. Konieczne jest podjęcie odpowiedniej uchwały mówiącej o obowiązku zdobywania kwalifikacji w zawodzie rolnika przez młodzież, która pozostaje na wsi.

Prorokator UJ — prof. dr **Mieczysław Karaś** podkreślił, iż w postawie szkoły wyższej w stosunku do młodzieży dokonano się ogromne przeobrażenia, które muszą być kontynuowane. Młodzież potrzebuje stałej wymiany poglądów, ciągłego dialogu. Szczegółowej opieki wymagają na wyższych uczelniach nauki polityczne. Należy stale dbać o kadry takich wykładowców nauk politycznych, którzy zapewnią w tej dziedzinie wysoki poziom naukowy.

Wysoko ocenili osiągnięcia krakowskich organizacji młodzieżowych sekretarz ZG ZMS — **Jan Maj**. Niemniej jednak, stwierdził on, wiele jeszcze pozostaje do zrobienia. Organizacje młodzieżowe nie dokonują jednak wszystkich tego samego. W procesie wychowawczym młodego pokolenia prawdziwą musza współpracować wszystkie ogniw. Organizacje młodzieżowe nie mogą przeciwstawić szkole, ani środków masowego przekazu. Zwrócił on też uwagę, że rozbudowa socjalistycznego społeczeństwa wymaga pozyskiwania nowych, zdolnych, najbardziej wartościowych ludzi, którzy realizować będą zadania mające na celu dalszy rozwój naszego kraju.

Na wielką okazję, która stwarza w dziele internacjonalistycznego wychowania młodzieży, zbliżający się Rok Leniński wskazała **Helena Mikrut** — zastępca komendanta Głównej Kwatery ZHP. W obchodach Roku Lenińskiego muszą być gorąco zaangażowane kadry instruktorskie, harcersze, zuch. Zwiększa wielkiej rangi nabrała ten problem na ziemi krakowskiej, gdzie przebywał i pisał Lenin.

W swym wystąpieniu **Władysław Machejek** — członek egzekutywy KW PZPR, red. nac. „Życia Literackiego” omówił najbardziej neuralgiczne zagadnienia stosunku starszego i średniego pokolenia do młodzieży. Od postępowania starszego pokolenia w znacznej mierze uzależniona jest postawa i działalność naszej młodzieży, kształtowanie jej charakteru. Zwrócił on uwagę na istniejące jeszcze przejawy dwulicowości niektórych działaczy społecznych i politycznych, którzy inaczej postępują w życiu publicznym, a zupełnie przeciwnie stanowisko prezentują w domu, wobec swoich dzieci. Wywiera to wielce niekorzystny wpływ na kształtowanie charakteru i postaw młodych ludzi. Starsze pokolenie odpowiedzialne jest za przykład jaki daje młodzieży. Nie może być różnic pomiędzy tym, co działacz społeczno-polityczny prezentuje na zewnątrz, a jakie poglądy przedstawia w życiu prywatnym. Mówca zwrócił uwagę także na to, iż należy młodzieży powierzać funkcje społeczne atrakcyjne, konkretne.

Wiele uwagi poświęcił problemowi patriotycznego wychowania młodego pokolenia.

Słowa uznania skierować należy pod adresem młodzieży pracującej i uczącej się — stwierdził **Stefan Rek** — prokurator wojewódzki w Krakowie. Ale nie wolno zapominać także i o marginesach tj. o młodzieży, która wchodzi w kolizję z prawem. W tym zakresie także potrzebna jest pomoc szkoły. Dużą trudność stwarza opóźnienie umieszczenia w zakładach wychowawczych tej młodzieży, która depuściła się już wykresem przeciwko obowiązującemu prawu.

O konieczności przewyższania słabości w procesie wychowawczym — mówił dyrektor Rozgłośni Polskiego Radia — **Władysław Loranc**. Analizując przyczyny tych niedomagań, wskazał on na konkretnych przykładach, iż istnieją już dogodne warunki dla powstawania i stosowania nowoczesnych metod wychowawczych.

Na zadaniach środków masowego przekazu, a zwłaszcza na zadaniach telewizji w procesie wychowania i kształcenia młodzieży skoncentrował się w swej wypowiedzi redaktor naczelny TV Kraków — **Wiesław Moik**.

Stanisław Gaciarz — I sekretarz KD PZPR Staré Miasto, nawiązał w swej wypowiedzi do roli jaką mają w procesie wychowawczym odegrać rodzice. Ich rola nie może ograniczać się tylko, jak to bywa niekiedy, do utyskiwania na szkołę. Muszą oni przejść przez proces pedagogizacji, aby dom stał się istotnie wielkim i odpowiednim pomocnikiem szkoły, równym jej partnerem.

Podkreślił on, że problemu wychowania młodzieży nie należy traktować abstrakcyjnie. Jest on ściśle związany z ustrojem socjalistycznym, z naszymi koncepcjami organizacji życia społecznego. Głównym czynnikiem wychowania, określającym dzisiaj losy młodzieży jest szkoła. Wynika stąd, że zadaniem pierwszoplanowym jest podnoszenie i wyrównywanie poziomu szkoły we wszystkich środowiskach.

Problem wychowawczy — stwierdził mówca — wynika także z zasady, że społeczeństwo dzisiejsze wymaga, by człowiek łączył w swojej postawie wysokie kwalifikacje zawodowe ze zrozumieniem społecznego celu jakie obecnie realizujemy. Nie należy także zapominać, iż młodzież odczuwa potrzebę zabawy, rozrywki, przygody, wyróżnienia się we współzawodnictwie na różnych polach. Dlatego należy bardziej doceniać działalność w tej dziedzinie, a zwłaszcza w zakresie sportu i turystyki.

J. Teichma omówił niektóre aktualne problemy młodzieży pracującej, „akademickiej” i szkolnej oraz młodzieży wiejskiej. Szczególnie ważną rolę w wychowaniu młodzieży — zaznaczył mówca — spełniają jej organizacje. ZMS, ZMW, ZHP, ZSP — stały się organizacjami, które mają wśród młodzieży wielki wpływ. Szczególną wartość jaką stworzyły te organizacje stanowi liczny aktyw, który bezinteresownie organizuje życie młodzieży. Organizacje partyjne powinny zawsze udzielać wszechstronnego poparcia aktywnym, działaczom młodzieżowym.

Uczestnicy obrad Plenum KW PZPR podjęli uchwałę wytyczającą program dalszego pogłębienia pracy ideowo-wychowawczej wśród dzieci i młodzieży.

Podsumowanie obrad dokonał I sekretarz KW PZPR — **Czesław Domagała**. Przedstawił on zadania stojące przed wszystkimi, którzy biorą udział w procesie wychowawczym. W wypowiedzi I sekretarza KW znalazło się wiele praktycznych, cennych wskazówek dla instancji i organizacji partyjnych, które muszą zmóć swą działalność na wielkim, politycznym i partyjnym froncie wychowania młodego pokolenia.

W drugim punkcie obrad plenum rozpatrzyło sprawy organizacyjne. Jednomyslnie w skład Plenum KW PZPR w Krakowie przyjęta została **Józefa Jabłońska** — przewodnicząca Wojewódzkiej Komisji Kontroli Partyjnej. Jednomyslnie przyjęto ją także w skład egzekutywy KW.

Obrady plenarne zakończono odpiewaniem „Międzynarodówki”.

Wieloletni przyjaciel i współpracownik „Echa Krakowa” — **Władysław Moik** — zmarł 20 września br. w dnach 29 i 30 września br. na odcinku Jordanów — Chabówka i odwrótnie, w czasie od godz. 7 do 12, ruch pociągów pasażerskich będzie wstrzymany. Podróżni w tym czasie będą przewożeni autobusami PKS.

Zawiadomienie DOKP KRAKÓW

Zawiadamia się podróżnych, korzystających z usług PKP, że w dnach 29 i 30 września br. na odcinku Jordanów — Chabówka i odwrótnie, w czasie od godz. 7 do 12, ruch pociągów pasażerskich będzie wstrzymany. Podróżni w tym czasie będą przewożeni autobusami PKS.

Zawiadomienie DOKP KRAKÓW

Zawiadamia się podróżnych, korzystających z usług PKP, że w dnach 29 i 30 września br. na odcinku Jordanów — Chabówka i odwrótnie, w czasie od godz. 7 do 12, ruch pociągów pasażerskich będzie wstrzymany. Podróżni w tym czasie będą przewożeni autobusami PKS.

Przewrót wojskowy w Boliwii

LONDYN

W piątek dokonano w Boliwii przewrotu wojskowego. Grupa wyższych oficerów z gen. Alfredo Ovando Candia na czele obaliła prezydenta Luis Adolfo Siles Solinas i jego rząd. Dowództwo wojskowe zakomunikowało, że w kraju panuje całkowity porządek, oraz że „aresztowano szereg polityków, reprezentujących opozycję”. Powołano nowego rząd na którego czele stoi nowy prezydent gen. Alfredo Ovando Candia. Dotychczasowy prezydent, Salinas nie opuścił Boliwii i przebywa w mieście Santa Cruz.

Atak na politykę prezydenta Nixona

Przewodniczący amerykańskiej centrali związków zawodowych AFL — CIO liczącej 13.600 tysięcy członków, **George Meany** zaatakował ostro politykę prezydenta Nixona, zarzucając mu, iż troszczy się jedynie o dobro „wielkiego biznesu”.

Przemawiając w Atlantic City na zjeździe zrzeszenia przemysłowych związków zawodowych, wchodzących w skład centrali AFL-CIO, G. Meany stwierdził, iż prezydent Nixona interesują jedynie zyski przedsiębiorstw, a przy tym uważa on, iż przyczyna inflacji są podwyżki płac.

Od niedzieli...

To już ostatnie godziny gorączki przedwyborczej w NRF. Jutro rozstrzygnie się dylemat: kto i w jakiej konstelacji będzie sprawował władzę w tym kraju, który dał początek dwóm wojnom światowym, w kraju, który w dalszym ciągu poprzez kontynuowanie polityki rewizjonizmu stwarza sytuację pełną napięcia i niepewności. Stąd też to wyjątkowe zainteresowanie we wszystkich państwach europejskich tym co aktualnie dzieje się w NRF; przebiegiem kampanii wyborczej, zarysowującym się układem sił.

Sytuacja do dziś nie jest jasna. Nigdy dotąd obie główne partie nie miały tak wyrównanych szans, tak równej liczby zwolenników. O zwycięstwie mogą więc tym razem zdecydować nieliczne głosy tych, którzy się jeszcze wahała, którzy nie bardzo wiedzą, za kim się opowiedzieć, czy za tradycyjnymi rządami chadeków, jako siłą już „sprawdzoną”, czy też za niezapelnione jeszcze sprawdzonymi, a głoszącymi hasła rządów nowoczesnych — socjaldemokratami.

Szala, jak się wydaje, nieco przechyliła się na korzyść tych ostatnich. Zastępa w tym ich aktualnego przywódcy — **Willi Brandta**. To właśnie on, nie bacząc na zastrzeżenia się kampanie wyborczej, udał się przed kilku dniami do Nowego Jorku, gdzie z racji obrad sesji ONZ zjechali ministrowie spraw zagranicznych wielu krajów. Spotkał się tam z

nimi i omówił szereg spraw i problemów europejskich. Za najważniejszą jednak uznał rozmowę z ministrem Gromycką, z której to rozmowy zdał szczegółową relację natychmiast po powrocie do Bonn. Dziwnym zbiegiem okoliczności akurat w tym samym czasie Instytut Badania Opinii Społecznej opublikował ankietę, z której wynika, że społeczeństwo NRF uważa obecnie podjęcie rozmów z ZSRR za problem najpilniejszy.

Tak więc Brandt wziął wiatr w pełne żagle. Zdemonstrował wyborcom — jak to pi-

demokratów? Jak się wydaje wiele jeszcze będzie zależeć od trzeciej partii, a mianowicie FDP, czyli Wolnej Partii Demokratycznej, która w skomplikowanym systemie wyborczym obowiązującym w NRF może odegrać rolę przysłówowego „języka w wagi”. Oczywiście FDP bardziej skłania się ku SPD niż CDU. W celu więc uzyskania wspólnego zwycięstwa obie partie opracowały ponad specjalną „receptę wyborczą”.

W czym rzecz? Otóż każdy wyborca w NRF ma prawo do oddania dwóch głosów: jednego bezpośrednio na kandydata, drugiego na partię polityczną, która następnie w zależności od uzyskanej liczby głosów ma prawo delegowania

sposób zyska możliwość wydelegowania do Bundestagu pewnej liczby posłów, którzy normalnie by tych mandatów nie uzyskali.

Czy ów „języzek w wagi” zadziała rzeczywiście z korzyścią dla obu partii, przekonamy się jutro.

Kiedy już jesteśmy przy znakach zapytania warto jeszcze wspomnieć, że przed kilkoma dniami całą prasę światową obiegła wiadomość o rzekomym bardzo złym stanie zdrowia **Ma Tse-tunga**. Jak dotąd wiadomości tej nikt nie potwierdził, przeciwnie — były dementi. Skąd się więc wzięła wiadomość? Z przypuszczeń. Z różnych spekulacji korespondentów zachodnich, którzy z faktu nieukazywania się publicznie **Ma Tse-tunga** od maja br. aż do chwili obecnej wysnuli tezę o jego chorobie. Dowodem miał być też nagły powrót **Czou En-laia** z Hanoi do Pekinu, dotąd udał się po śmierci **Ho Chi Mincha**. Tymczasem, jak to podał ostatnio korespondent agencji AP, powołując się na wiadomość z Tajwanu — „Przewodniczący **Mao** nie dożył, że nie jest chorej, ale z całą energią planuje nową politykę Chin...”

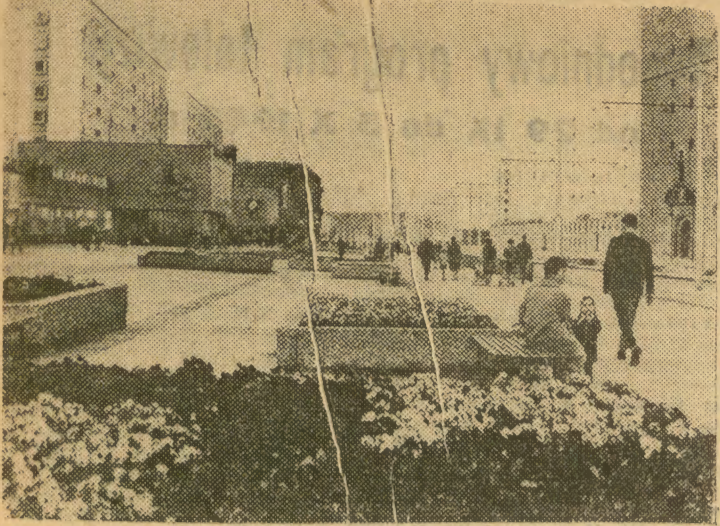
Przyponimamy jeszcze, że w ciągu minionych 5 lat podobne pogłoski krążyły co najmniej 7 razy. Kto zatem fabrykuje tego rodzaju wieści i na jakiej podstawie — chwilowo pozostanie tajemnicą. Jeszcze jednym znakiem zapytania.

(n.-tz)

Znaki zapytania

do Bundestagu odpowiedniej liczby posłów. W drodze głosowania bezpośredniego ma być wybranych 248 posłów — drugie tyle z tzw. list krajowych, w zależności od tego ilu posłów dana partia zdoła wprowadzić dodatkowo do Bundestagu. Wedle więc opracowanej „recepty” sympatycy wyżej wspomnianych partii powinni oddać pierwszy głos na kandydata SPD, drugi zaś na partię FDP, która w tea

...do soboty



Aleja Karola Marksa w Magdeburgu. Foto — CAF

NRD przed XX-leciem

Budownictwo na nowych drogach

Mieszkam tuż obok Alexanderplatz i przez okno widzę jak z tygodnia na tydzień domy rosną w górę, jak się zmienia sylwetka śródmieścia. Wspominam o tym, gdyż myślałem, że to tylko tu w Berlinie tak bardzo się w budownictwie ruszyło. Miałem jednak okazję ostatnio zrobić małą rundkę po NRD i to zjawisko uderzyło mnie wszędzie — w Lipsku, Suhl, Cottbus, Neubrandenburg, Dreźnie. Muszę powiedzieć — zaskoczyło. Niemcy nie brali się do odbudowy miast tak szybko jak my, pierwszyszy skoncetrowali niemal wyłącznie na przemyśle, stawiając obok zakładów robotnicze osiedla.

Jest rzeczą stwierdzoną, że większość obywateli NRD będzie w przyszłości mieszkać w dużych miastach, a zatem one stanowią w obecnej „nowej fali budowy” kierunek uderzenia. Po wielu dyskusjach i badaniach połączonych z doświadczeniami praktycznymi fachowcy doszli do wniosku, że trzeba wprowadzać jak największą „powietrzność” do, siła rzeczy, zgrupowanych bloków mieszkalnych. Należy uniknąć zbytej koncentracji. Szczególnie dotyczy to śródmieścia czy centrum tzw. mikroregionu, samowystawczalnej dzielnicy miasta. Mieszkając — odpoczywać, oto przewodnia idea.

W budownictwie miast w NRD zaszły zmiany ilościowe i jakościowe. Pierwsze polegały na zwiększeniu inwestycji, co już nastąpiło, drugie na modelowaniu budowy i rozbudowy miast na podstawie szczegółowej analizy sposobu życia mieszkańców, przede wszystkim ich rodzaju pracy, przeciętnego wieku, stosunków społecznych itd. Nazywa się to tutaj „Planowaniem i kształtowaniem miast jako całości”.

Już dziś buduje się według nowych założeń — przykład Alexanderplatz — ale system wymaga wielu nowych doświadczeń, które cierpliwie trzeba gromadzić i wyciągać z nich wnioski. W niektórych miastach zaplanowano całkowicie nowe śródmieścia, np. w Rostocku.

Domy z taśmami

Z tego co widziałem, jestem zachwycony samymi budynkami. Zewnętrznie okazałe, wewnątrz wygodne. Kolorowe, bardzo barwne. Coraz częściej słyszę fachowców mówiących tutaj nie o budowie lecz o produkcji domów. I chyba słusznie. Przy tym systemie punktem wyjścia w tym względzie jest coraz dalsze przechodzenie na elementy gotowe. Już teraz dźwigi ciągną w górę całe łazienki razem z wc, a nie jest wykluczone, że niebawem całe mieszkanka windowane będą na pietra. Te przemysłowa metoda stosuje się w NRD już w 90 proc. Poszczególne fragmenty czy elementy domów są coraz bardziej uniwersalne, tak że można je stosować w najrozmaitszych wersjach i kombinacjach. Dotyczy to zarówno domku jednorodzinnej jak 10-piętrowej „kamienicy”.

Przyjęto, że najracjonalniejsza wysokość — idzie o estetykę i wygodę — to domy mające od 10 do 24 pięter. W ten sposób zwiększa się dwukrotnie w porównaniu z okresem poprzednim, zagęszczenie mieszkańców na kilometr kw. na tak zabudowanym terenie.

Nie tylko miasta

Zmiany w rolnictwie NRD, tworzenie wielkich zespołów produkcyjnych, krótko mówiąc kooperacja, wymaga nowych rozwiązań w budownictwie wiejskim i małych miasteczkach. Powstają nowe osiedla wiejskie z zabudowaniami produkcyjnymi i jednocześnie z budynkami przystosowanymi do nowych form życia chłopa-spółdzielcy. Mam na myśli świetlice, kluby, sale wykładowe i urządzenia socjalne.

Przed dwoma laty hasło „sauna w każdym PGR” znalazła odzew i w budownictwie. Jak ma wyglądać to wiejskie budownictwo, jak nowoczesny „rolnik” ma mieszkać? Co do tego nie ma jeszcze jednoznaczności — wysokie ich niskie budynki, skoncetrowane czy rozrzucone? Widziałem już kilka gotowych wariantów, ale zbyt jeszcze wcześniej, by coś konkretnego na ten temat powiedzieć.

ROMAN BALIŃSKI

Szeroki oddźwięk naszych artykułów

W przygotowaniu zarządzenie o obowiązkowym wyposażeniu samochodów w pasy bezpieczeństwa

W lipcu br. opublikowaliśmy na naszych łamach, pod wspólnym tytułem „Hasło: pasy życia!”, trzy artykuły dotyczące samochodowych pasów bezpieczeństwa. Przedstawiliśmy w nich zalety pasów, trudności jakie napotyka jedyny w Polsce producent tego sprzętu, pisaliśmy o braku odpowiedniej reklamy, o zbyt wysokich cenach rynkowych pasów w stosunku do kosztów produkcji itp. W ostatnim artykule pt. — „Śmierć cycha za zakrętem” („Echo” nr 168 z lipca br.), wysunęliśmy konkretne wnioski, których realizacja na pewno przyczyniłaby się do poprawy zaistniałego stanu rzeczy, a tym samym do zmniejszenia śmiertelnych wypadków na szosach.

Nasza akcja popularyzująca samochodowe pasy bezpieczeństwa spotkała się z dużym zainteresowaniem. Otrzymaaliśmy wiele listów, odpowiedzi i wyjaśnień.

Najbardziej ucieszyło nas wyjaśnienie Ministerstwa Komunikacji, w którym m. in. czytamy:

„Ministerstwo Komunikacji stoi na stanowisku, że pasy bezpieczeństwa powinny stanowić normalne wyposażenie samochodów osobowych i dostawczych, tym bardziej, że zakończenie pasa jest związane tak z konstrukcją samochodu jak i z konstrukcją pasa... W związku z powyższym, natychmiast po podjęciu rezolucji przez Grupę Roboczą Konstrukcji Pojazdów Euro-

pejskiej Komisji Gospodarczej ONZ w Genewie w sprawie dobrowolnego stosowania pasów dotychczas używanych przez kierowców wyczynowych, Ministerstwo Komunikacji rozpoczęło pracę zmierzającą do powszechnego zastosowania pasów w samochodach osobowych i dostawczych oraz nad metodami i środkami skłaniającymi kierowców i pasażerów do korzystania z pasów. W rezultacie została ustanowiona przez Polski Komitet Normalizacyjny polska norma samochodowego pasa bezpieczeństwa, a produkowane w kraju samochody osobowe i dostawcze wyposażone są w zaczepy służące do zakończenia pasów... Aktualnie w stadium międzyresortowego uzgadniania znajduje się projekt zarządzenia ministrów komunikacji i spraw wewnętrznych w sprawie sukcesywnego o b o w i ą z k o w e g o wyposażenia samochodów osobowych i dostawczych oraz pojazdów uprzywilejowanych w ruchu w pasy bezpieczeństwa”.

Warto przytoczyć również fragment pisma Przedsiębiorstwa Transportu i Spedycji Budownictwa Elektrowni „Południe” w Tychach:

„Analiza wielu wypadków samochodowych, jakie miały miejsce w naszym przedsiębiorstwie, jak również liczne inne wypadki wykazują, że udaloby się uniknąć ofiar ludzkich, wypadków śmiertelnych, lub poważnych obrażeń ciała jeśli stosowano by powszechnie samochodowe pasy bezpieczeństwa... Pomimo tego, że w przedsiębiorstwie naszym zamontowaliśmy w kilku samochodach pasy bezpieczeństwa, napotykamy poważne trudności w jak najszybszym stosowaniu tego zabezpieczenia. Trudności te wynikają z tego, że sklepy „Motozbyt” nie zawsze dysponują pasami, a ponadto artykuł ten jest traktowany nie jako element bezpieczeństwa pracy, ale niemal jako zbytek i luksus...”

I te problemy poruszaliśmy na łamach „Echa”. W artykułach o pasach bezpieczeństwa najwięcej gorzkich uwag wy-

sunęliśmy pod adresem „Motozbytu”. Właśnie „Motozbyt” jest odpowiedzialny za reklamę pasów, bo tylko w jego sklepach można je kupić. I jeszcze jedno: cena zbytu pasów wyprodukowanych przez RSZiZ w Tarnowie wynosi 440 zł, podczas gdy w sklepach „Motozbytu” pasy kosztują aż 650 zł. Dlaczego są takie drogie? Na to i inne pytania nie otrzymaliśmy, jak dotychczas, odpowiedzi z „Motozbytu”.

Na zakończenie fragment listu, który otrzymaliśmy za pośrednictwem producenta pasów bezpieczeństwa — Rzemieślniczej Sp-ni Zaopatrzenia i Zbytu Metalowców w Tarnowie. List ten napisał do Sp-ni jeden z użytkowników samochodów (nazwisko i adres znane redakcji):

„Czuje się w obowiązku skierować do Waszej Spółdzielni moje serdeczne podziękowanie za uratowanie mi życia, gdyż to, że w wypadku samochodowym nie odniosłem prawie żadnych obrażeń, zawdzięczam całkowicie i jedynie produkowanym przez Was samochodowym pasom bezpieczeństwa...”

(kas)



Do wyboru, do koloru!

Telewizowie belgijskiego miasta Liege są wyjątkowo uprzywilejowani. Korzystne położenie geograficzne, a także system transmisji kablowej, umożliwiają im oglądanie aż dziesięciu programów. Oprócz dwóch rodzimych, mają do wyboru audycje nadawane we Francji, Holandii, NRF i Luksemburgu. (iws)

sulina wymaga to jeszcze dodatkowych zabiegów. Tak więc prof. Hodgkin oddzieliła z cząsteczki insuliny lekkie atomy cynku, zastępując je ciężkimi atomami ołowiu, uranu i rtęci. Te ciężkie atomy w obrazie rentgenowskim odcinają się bardzo wyraźnie, badaczka użyła ich jako swoitych wskaźników kierunkowych, by przy ich pomocy zlokalizować inne atomy.

Wszystko to wymagało niezmiernie zawitych pomiarów i obliczeń, przekraczających możliwości człowieka. Dziesiątki tysięcy wartości uzyskanych na drodze pomiarów trzeba było ułożyć w tylęz równań matematycznych, by z nich otrzymać w końcu równanie złożone z kilku tysięcy członów. Dla jego rozwiązania trzeba było z kolei dziesiątków tysięcy obliczeń... Całą tę skomplikowaną pracę prof. Hodgkin przeprowadziła przy pomocy automatycznego instrumentu pomiarowego, przesyłającego kryształ insuliny z coraz to nowych kierunków, oraz przy użyciu komputera. Najnowsze zdobycze techniki posłużyły więc do dokonania odkrycia cennego dla zdrowia i życia milionów ludzi.

Woń kwiatów... retorty

Tanie tworzywa syntetyczne, które aromatem swoim dorównują róży i jasmnowi, wytworzone zostały w Gruzji, gdzie naukowcy znaleźli nową metodę syntezy określonych, aromatycznych alkoholi tłuszczowych. Produktem wyjściowym dla nowych związków chemicznych były materiały, które są stosowane przy wytwarzaniu syntetycznego kauczuku. Obok aromatyzacji wyrobów tytoniowych, nowe związki chemiczne mogą znaleźć zastosowanie także jako namiastki olejków eterycznych i w produkcji środków piorących. Naukowcy przypisują tym pracom badawczym także duże znaczenie teoretyczne. Mają oni nadzieję, że uda się ponownie zbadać dotychczasowe wyobrażenia o mechanizmie zmysłu węchu i stwierdzić zależność między aromatem a strukturą substancji.

tak dokładna znajomość mechanizmu działania insuliny powinna już wkrótce pozwolić biochemikom na opracowanie nowej, ulepszonej insuliny, wolnej od wszelkich szkodliwych działań ubocznych.

Można będzie wówczas produkować wiele rodzajów tego hormonu, z których lekarz będzie mógł wybrać najodpowie-

przy zastrzyku jako pierwsze wchodzi w bezpośredni kontakt z komórkami ciała chorego.

Chemiczka z Oxfordu dokonała analizy struktury chemicznej insuliny metodą tzw. krystalografii rentgenowskiej. Przy użyciu tej metody zdołano dotychczas zbadać strukturę sześciu substancji biał-

W roku 1955, a więc przed 14 laty, udało się chemikowi brytyjskiemu, dr Fryderykowi Sangerowi, ustalić strukturę chemiczną cząsteczki insuliny. Stwierdził mianowicie, że makrocząsteczka tego hormonu składa się z 51 aminokwasów, uszeregowanych w dwa łańcuchy. Łańcuch A zawiera 21 aminokwasów, łańcuch B — 30. Na tej podstawie udało się uzyskać insulinę drogą syntezy chemicznej.

Jednakże chociaż dzisiaj miliony chorych na cukrzycę żyją dzięki zastrzykom lub pigułkom insuliny, nikt z lekarzy nie wie dlaczego żyją ani też, w przypadku zgonu, dlaczego umierają. Nie wiadomo bowiem do dzisiaj, co jest przyczyną cukrzycy, ani też co powoduje, że insulina obniża nadmierny poziom cukru we krwi.

Otóż obecnie — jak się wydaje — ten zasadniczy problem jest bliski rozwiązania. Mianowicie na zorganizowanym ostatnio VIII Międzynarodowym Kongresie Krystalografów w Stony Brook wybitna chemiczka brytyjska, prof. Dorota Crowfoot Hodgkin z Oxfordu, laureatka Nagrody Nobla w dziedzinie che-

mii z roku 1964 (za opracowanie modeli cząsteczek penicyliny i witaminy B-12), przedstawiła serię przeźroczy, obrazujących najbardziej dokładne położenie każdego z ponad 700 atomów, z których składa się cząsteczka insuliny.

Obecni na Kongresie lekarze dowiedzieli się tam po raz pierwszy, jak uszeregowane są

Insulina na cenzurowanym

Nowa szansa dla diabetyków

w cząsteczce poszczególne aminokwasy, czynnik decydujący o działaniu hormonu. Jednocześnie z przedstawionych obrazów mogli wynioskować, które z tych kwasów dają określony skutek, a więc zarówno zmniejszenie się poziomu cukru we krwi, jak i zdarzające się u niektórych chorych reakcje typu uczuleniowego na wstrzykniętą insulinę. Zdaniem specjalistów,

dniejszy dla organizmu danego pacjenta. Bez znajomości dokładnej struktury wewnętrznej cząsteczki insuliny byłoby to oczywiście zupełnie niemożliwe. Przypuszczalnie aminokwasy znajdujące się wewnątrz cząsteczki nie mają wielkiego wpływu na jej działanie. Natomiast znaczenie decydujące mają aminokwasy znajdujące się na zewnątrz cząsteczki, a więc te, które

kowych. Mianowicie promienie Roentgena, przechodząc przez wolne miejsca między ułożonymi w formie siatki atomami cząsteczki, odchylają się w pewien określony sposób. Z wielkości tego odchylenia w poszczególnych punktach badacze mogą drogą żmudnych obliczeń ustalić, jak uszeregowane są atomy danej cząsteczki. Ale przy takich bardzo złożonych substancjach jak in-



Uśmiechnij się...

Było to dawno temu, — gdzieś w roku 1949 nad morzem w pobliżu Niechorza na zachodnim Wybrzeżu. Wybraliśmy się na spacer przez piaski, porośnięte rzadkim lasem. Przewędrowaliśmy sporo kilometrów, gdy nagle mój towarzysz wydał lekki okrzyk. Zawadził nogą o róg okutej skrzyni, wystający z piasku. A były to czasy, że skrzynia mogła kryć w swoim wnętrzu broń, amunicję lub najprawdziwszą skarby. Próby wydobycia potężnej, ciężkiej skrzyni nie daly rezultatu, ale nie chcieliśmy jej zostawić bez nadania sprawie biegu. Popieszyliśmy więc na posterunek MO i przedstawiliśmy nasze odkrycie. Komendant nie było, ale dyżurny obiecał zająć się sprawą skoro tylko ktoś go ziużuje. Kiedy na zajutrz znów odwieścił mi posterunek, czekał — o też kryło wnętrze skrzyni, powitał nas chórny wybuch śmiechu. Komendant i podofitarni nie mogli wykrztusić słowa. Popucziliśmy się nawet urażeni tak bezceremonialnym potraktowaniem. Nie na długo jednak, bo oto cośmy usłyszeli: pod wskazanym miejscem udał się patrol milicyjny, wyposażony w łopaty i narzędzia do otwierania zamków. W upalne południe funkcjonariusze w pacie czoła wykopali skrzynię, a kiedy ją otworzyli, omal nie padli trupem od zapachu niki rozszedł się w sosenowym lesie. Okazało się, że schłudni harcerze, obozujący przed piętnym czasem opodal, nie chcą zaniedbać łona natury, zrobili ze skrzyni odpowiedni użytek. A wyżejżanie skrzynię zamknęli i zakopali.

Kiedy komendant skończył swą opowieść zasmiecił się już wszyscy, bo poczucie humoru nie jest obce również milicjantom, którzy w swojej na ogół niewesołej pracy mają nieraz bardzo komiczne wydarzenia.

—O—

Przez ul. Karmelicką posuwał się z wolna radiowóz MO. Był późny, zdeszczony, zimny wieczór. W majaczącym świetle latarni funkcyjnariusze spojrzeli naraz osobliwą postać sunącą skrajem jezdni. Niepozorny mężczyzna, całkiem nagi przechadzał się swobodnie, niczym na plaży nudystów. Otulony, troskliwie milicyjnym kocem zdążył sobie uprządzić przypominieć gdzie mieszka, ale zupełnie nie zdawał sobie sprawy z tego co skłoniło go do spaceru w Adamowym stroju. Ostatnie co pamiętał, to była wanna wypełniona wodą, w której się kąpał, poturbowały do domu w stanie niezakończ. Widać nie coś sobie przypomniał, a była to sprawa nie znożącą żutoki, skoro jak leżał w wannie, tak wymaszerał „w Polskę”. A był to człowiek, któremu nigdy nie zdarzyło się wypić ponad miarę. No cóż, „nie przyzbyszająony” — stwierdził milicjant — odstawiając delikwenta w domowe pielesze.

—O—

Na milicyjnej służbie bynajmniej jeszcze inaczej. Posłuchajmy co mówi na ten temat sierż. Jan Łyko, dzielnicowy.

Kiedyś to komendzie rozległ się telefon. Ktoś zdenerwowanym głosem używał natchmiastowej interwencji, zaobsercował bowiem w oknie naprzeciwko, że w oymym mieszkaniu, mężczyzna z nożem w ręku goni kobietę, a pościgowi temu towarzyszą niesamowite krzyki. Lada chwila, stanie się nieszczęście. Pojechali we dwóch, informator wskazał mieszkanie, gdzie może już doszło do zbrodni. Wpadli biegiem na schody, energicznie zaczęli dzwonić. Drzwi otworzył mężczyzna, z nożem w ręku, zbroczony krwią. Na widok milicji oniemiał. Dopiero żona wy-

(Ciąg dalszy na str. 4)

Notatki z lektury

Wolf Solent czyli siła rzeczywistości

WOLF SOLENT ukazał się po raz pierwszy w roku tysiąc dziewięćset dwudziestym...

rozdzierany różnorodnymi sprzecznościami: między światem idei (nazywa go „mitologią”), a światem sprawdzalnym...

Oczywiście, moje prostackie streszczenie daje nader niżej pojęcie o właściwej treści i randze utworu...

Niektórzy krytycy widzą w SOLENCIE piękną rozprawę filozoficzną, inni — doskonałe studium obłędu...

Deszcz lał jak z cebra, efemno, mokro... Ulica Guila w kierunku ul. Kazimierza W. czapkę koła, ciągnący płon...

John Cowper Powys. WOLF SOLENT. Tłum. M. Boduszńska — Borowikowa, PIW 1969. Cena zł 50.



Efektowna figura w wykonaniu włoskiej pary tancerznej Renato Greco i Marii Teresy del Medico...

Uśmiechnij się...

(Dokończenie ze str. 3)

Jaśniła, że polecita mętotwi zarznąć kurę. A że czynił to nieudolnie, kura wyrwała się i zaczęła uciekać po mieszkaniu...

Deszcz lał jak z cebra, efemno, mokro... Ulica Guila w kierunku ul. Kazimierza W. czapkę koła, ciągnący płon...

I tak można by bez końca: o „skradzionym” drucie, który przewieziono zgodnie z poleceniem do filii przedsiębiorstwa...

KURS pomaturalne: kosztorysowania budowlano-montażowego, i. s. elektrycznego, remontowo-inwestycyjne...

Tygodniowy program telewizji

od 29 IX do 5 X 1969 r.

Table with columns for days of the week (PONIEDZIAŁEK, WTOREK, ŚRODA, CZWARTEK, PIĄTEK, SOBOTA, NIEDZIELA) and corresponding TV program listings.

PRACOWNICY POSZUKIWANI

Miejskie Biuro Projektów — w Krakowie, al. Daszyńskiego 31 — zatrudni natychmiast KIEROWNIK DZIAŁU TECHNICZNEGO, GENERALNYCH PROJEKTANTÓW...

Cementownia „NOWA HUTA” w Krakowie, przyjmie natychmiast do pracy z terenu Krakowa i Nowej Huty...

KIEROWNIKA ODDZIAŁU REMONTOWO-BUDOWLANEGO — wymagane wykształcenie wyższe lub średnie i praktyka oraz uprawnienia budowlane...

KIEROWNIKA SEKCJI PLANOWANIA I WYKONAWSTWA REMONTÓW — wymagane wykształcenie wyższe techniczne i praktyka...

2 DYŻURNYCH RUCHU z uprawnieniami PKP, na stanowiska mistrzów zmianowych w Wydziale Transportu Kolejowego...

2 TECHNIKÓW MECHANIKÓW na stanowiska mistrzów zmianowych, w Wydziale Urzyszmania Ruchu Mech. Budowlanego...

PRACOWNIKA ZE ŚREDNIM WYKSZTAŁCENIEM TECHNICZNYM na stanowisko st. technika normowania...

TOROWISZCZAKA z uprawnieniami PKP w zakresie budowy torów i rozjazdów...

2 SUWNICOWYCH z uprawnieniami i praktyką, 1 ŚLUSARZY, 5 SPAWACZY, 4 ELEKTROMONTÉRÓW do pracy w warsztacie i utrzymaniu ruchu...

5 PRACOWNIKÓW NIETYKWALEFIKOWANYCH do pracy w wydziałach produkcyjnych i pomocniczych...

Kandydaci do pracy winni zgłosić się w Dziale Kadr i Szkolenia Cementowni „NOWA HUTA”, dojazd tramwajem linii 15 i 14.

Państwowe Przedsiębiorstwo — Pracownice Konserwacji Zabytków — Oddział w Krakowie, ul. Miodowa 41 — zatrudni natychmiast:

INŻYNIERA KONSTRUKTORA, INŻYNIERA INSTALACJI SANITARNEJ z uprawnieniami, na stanowiska projektantów, względnie starszych projektantów...

KIEROWNIKA BUDOWY w Tarnowie — inżyniera budownictwa lądowego, względnie technika budowlanego, z uprawnieniami budowlanymi...

PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH: 10 murarzy, 4 cieśli, 7 pracowników niekwalifikowanych oraz 2 blacharzy-dekarzy...

Warunki przyjęcia: dobry stan zdrowia i uregulowany stosunek do służby wojskowej...

Zgłaszający się do pracy winni posiadać świadectwo ukończenia szkoły oraz inne dokumenty stwierdzające posiadanie kwalifikacji...

Dla pracowników zamiejscowych Przedsiębiorstwo posiada możliwości zakwaterowania w hotelu robotniczym...

Blizszych informacji udziela Dział Zatrudnienia PP PKZ O/w Krakowie, ul. Miodowa 41, tel. 604-86.

Praca

DOCHODZĄCA pomoc do 3-letniego dziecka przyjme natychmiast. Nowa Huta, Jagiellońskie 31 m. 21. H-13035

MŁODA uczciwą kulturalną pomoc domową do samodzielnego prowadzenia domu — przyjmie na stałe. Zgłoszenia: Kraków, ul. Piastowska 27.

POMOC domowa, dochodząca lub na stałe, potrzebna. Kraków, Mazowiecka 125/33, po godz. 17.

Nauka

KURS SAMOCHODOWO-MOTOCYKLOWY rozpoczyna w dniu 30 września Polski Związek Motorowy...

DODATKOWE WPISY NA KURS SAMOCHODOWY i MOTOCYKLOWY przyjmuje ZDZ, Kraków, ul. Dietla 38, od godz. 8 do 18, tel. 653-12, 631-41.

KURS pomaturalne: dekoratorstwa wnętrz i reklamy, technik teatralnych, kinooperatorów, kierowników zakładów gastronomicznych...

NA kursy przygotowujące do matury z zakresu liceum ogólnokształcącego przyjmuje „Wiedza”, Wpisy: Bochnia — Liceum Ogólnokształcące, pl. Brodzińskiego 1, codziennie w godz. 11-14...

WZS „OSWIATA” ogłasza wpisy na Studium Wiedzy o Sztuce o kierunku: historii architektury, malarstwa, rzeźby i muzyki...

KURS języków obcych — angielskiego, francuskiego, niemieckiego, rosyjskiego, włoskiego i innych — dla początkujących, zaawansowanych i konwersacji...

PANIE uczymy: kroju i szycia, gotowania i pieczenia, dziewiarstwa i koronkarstwa, repasacji i cerowania. „Wiedza” — Kraków, Podbrzezie 10, pokój 12, tel. 626-92, godz. 9-18.

KURS języków obcych — angielskiego, francuskiego, niemieckiego, rosyjskiego, włoskiego i innych — dla początkujących, zaawansowanych i konwersacji...



PHD „JUBILER”

zawiadamia o uruchomieniu nowego Zakładu Zegarmistrzowskiego

W BOCHNI, ul. Kazimierza Wielkiego 61

Zakład wykonuje wszelkie usługi zegarmistrzowskie, gwarantuje solidne i terminowe wykonanie usług gwarancyjnych i gotówkowych z roczną gwarancją.

NAUKĘ JĘZYKÓW OBCYCH

- ANGIELSKIEGO, FRANCUSKIEGO, NIEMIECKIEGO, HISPANSKIEGO, WĘGIERSKIEGO, WŁOSKIEGO

«LINGWISTA»

Specjalistyczna Spółdzielnia Pracy Nauczycieli Języków Obcych.

Nauka odbywa się na oddzielnych kursach dla dorosłych, młodzieży i dzieci, w grupach dla początkujących i zaawansowanych...

Zgłoszenia przyjmują i informacji udzielają: Studium Języków Obcych — Kraków, ul. Sokolska 13, telefon 655-90...

W RAMACH OPŁAT słuchacze OTRZYMUJĄ PODRĘCZNIKI. Należność za naukę płatna w ratach.

Zapisz się na kursy języków obcych «Lingwista»



Wiele musimy uczynić dla ludzi dotkniętych ciężkim kalectwem

W 1946 r. odbyło się w Łodzi organizacyjne zebranie, podczas którego powołano do życia Polski Związek Głuchych. Organizacja ta postawiła sobie za cel poprawę warunków życia ludzi których los dotknął tym ciężkim kalectwem. Jeszcze w tym samym 1946 r. utworzono w naszym mieście Delegaturę Związku, obejmującą swym zasięgiem Kraków i województwo.

Obecnie na terenie miasta i województwa zamieszkuje ok. 8 tys. osób (w tym ok. 600 dzieci) z całkowitą, względnie bardzo zaawansowaną wadą słuchu, utrudniającą normalny kontakt z otoczeniem oraz wykonywanie wszystkich, bez wyjątku, prac zawodowych. W swym Związku ludzie pozbawieni słuchu znajdują pomoc w różnych formach. W Poradni

Audiologiczno - Rehabilitacyjnej krakowskiej Delegatury przeprowadza się badania nad stanem zaawansowania głuchoty u małych dzieci, następnie rodzice otrzymują wskazówki odnośnie metod uczenia tych dzieci mowy. Związek troszczy się o sprawy socjalne ludzi głuchych, ułatwiając im m. in. znalezienie odpowiedniego zatrudnienia, mieszkania i in.

Malco osób wie o tym że w Krakowie przy ul. Jana 13, działa - prowadzony przez Delegaturę - Wojew. Dom Kultury dla Głuchych, gdzie, obok normalnych zajęć klubowych, odbywają się wykłady i odczyty (których treść przekazywana jest słuchaczom „na migi” przez tłumaczy), gdzie powiatowe świetlice dla głuchych (jest ich 9 w województwie) otrzymują metodyczny instruktaż. Właśnie w Krakowie utworzono w czerwcu br. pierwszą w Polsce poradnię do badań uzdolnień psychotechnicznych osób z wadami słuchu, zarówno dzieci jak dorosłych.

Ewa Demarczyk udała się na Festiwal do Rio de Janeiro

Nasza znakomita pieśniarka, Ewa Demarczyk, udała się dziś samolotem via Wiedeni i Frankfurt nad Menem do Rio de Janeiro, aby reprezentować Polskę na Międzynarodowym Festiwalu Piosenki w Brazylii.

Ewa Demarczyk zaśpiewa piosenkę Andrzeja Żaryckiego do słów Leszka Długosza (przekład na język francuski Jerzego Lisowskiego) - „Gdybyś był...”. (zs)

II Wieczór Podwawelski

W Klubie „Pod Gruszką” odbędzie się w poniedziałek 29 bm. o godz. 19.30 II Wieczór Podwawelski poświęcony twórczości Stanisława Wyspiańskiego. Na program złożą się: mikro-wystawa dzieł Wyspiańskiego, film, spotkanie z autorem scenariusza filmowego o Wyspiańskim - T. Kwiatkowskim. Ponadto odbędzie się premiera monodramu Wyspiańskiego „Protesilas i Laodamia” w wykonaniu M. Kościalkowskiej w adaptacji i reżyserii Al. Mianowskiej. Przewodnikiem po wieczorze będzie Wł. Cymbulski. Bilety i zaproszenia wydaje sekretariat Klubu.

Czyn młodzieży

Młodzież Woli Justowskiej, zgrupowana przy świetlicy środowiskowej, w czynnie społecznym zbudowała obiekty sportowe. Wartość pracy wykonanej przez młodzież wynosi 50.000 zł. Oddanie do użytku obiektów nastąpi 27 września o godz. 15.30 przy ul. Królowej Jadwigi 215.

Rozmowy przy pół-czarnej

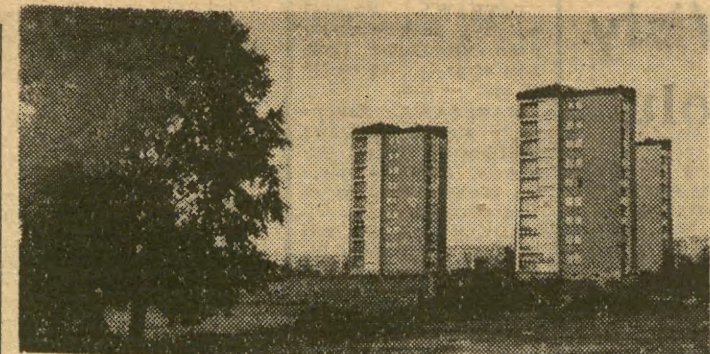
Uniwersytety wielu krajów - na zakręcie

W pierwszych dniach września odbył się w Genewie IV Kongres rektorów i prorektorów uniwersytetów europejskich. Na Kongres przybyło ok. 200 przedstawicieli wyższych uczelni naszego kontynentu a także niektórych uniwersytetów amerykańskich. Z Polski wzięli udział: rektor Uniwersytetu Warszawskiego prof. dr Zygmunt Rybicki oraz prorektor do spraw nauczania Uniwersytetu Jagiellońskiego prof. dr JOZEF BUSZKO. Prorektora krakowskiej Wszechnicy prosimy o wypowiedź na temat obrad Kongresu.

Konferencja genewska poświęcona była omówieniu problemów związanych z życiem uniwersyteckim, więc struktury organizacyjnej tych szkół wyższych, polityce oświatowej poszczególnych krajów z uwzględnieniem zależności uniwersytetów od władz państwowych, sprawom dydaktyczno-wychowawczym. Dyskusje toczyły się równolegle w czterech sekcjach. Ja uczestniczyłem w obradach sekcji zajmującej się dydaktyką i wychowaniem, przy czym warto podkreślić, że właśnie te sprawy

zainteresowały najliczniejszą grupę uczestników Kongresu. — Dydaktyka i wychowanie, więc wszystko, co dotyczy akademickiej młodzieży. Czy poświęcono jej dużo uwagi? — Bardzo dużo. Symptomatyczny jest fakt, że od niej właśnie rozpoczęły się obrady. Podczas inauguracyjnego spotkania wystąpił bowiem rektor Uniwersytetu w Bolonii, który poinformował zebranych, że według pierwotnych zamierzeń IV Kongres miał odbyć się właśnie w... Bolonii. Stało się to niemożliwe ze względu na zachowanie niektórych tamtejszych — jak ich rektor określił — „zanarchizowanych” studentów, którzy na znak protestu demolują urządzenia uczelni.

— Uniwersytety w skali światowej znalazły się rzeczywiście „na zakręcie”. Wielu z nich potrzebna jest modernizacja struktury organizacyjnej. W tych właśnie ośrodkach akademickich młodzież domaga się - często w sposób gwałtowny i żywiołowy - zmian, występuje przeciw konserwatyzmowi i skostnieniu systemu nauczania, które to zjawiska, w szczególności drastycznej formie występują we



Budując nowe osiedla mieszkaniowe zachowujemy, o ile na to tylko pozwalają warunki, wysoką zielen. Oto kępa drzew, doskonale harmonizująca z wielopiętrowymi punktowcami na Wzgórzach Krzesławickich w Nowej Hucie. Fot. J. Lewicki

Przypominamy o sesji WRN

W dniu 29 września 1969 r. (poniedziałek), w sali obrad WRN w Krakowie, ul. Basztowa nr 22 - odbędzie się sesja Wojewódzkiej Rady Narodowej. Porządek obrad o godz. 9. Przedmiotem będą następujące zasadnicze problemy: 1) gospodarka mieszkaniowa w województwie krakowskim, 2) plan regionalny Doliny Popradu.

Prezydium Woj. Rady Narodowej zaprasza do wzięcia udziału w sesji przedstawicieli instytucji, organizacji społecznych i politycznych, zakładów pracy oraz społeczeństwa ziemi krakowskiej.

Mapa zabytków województwa krakowskiego

Turyści odwiedzający ziemię krakowską i miłośnicy zabytków powitają zapewne z

Notatnik krakowski

* Żegluga Krakowska zawiadamia, że w ostatnią połączoną niedzielę tegorocznego sezonu nawigacyjnego, tj. 29 bm., statki pasażerskie odpływają z przystani obok Wawelu do Białan o godz. 9, 11, 13, 15 i 16.15.

* W PTE, ul. Jana 15 odbędzie się w poniedziałek, 29 bm. o godz. 13 kolejna konsultacja zbiorowa nt. „Zagadnienia ekonomiczne jakości w problematyce planu 5-letniego”. Konsultację prowadzi dyr. mgr L. Rutowicz z Okr. Urzędu Miar.

* SARP organizuje 29 bm. o godz. 18 w Pawilonie BWA, w salach wystawy „25 lat PRL - Architektura, Budownictwo, Urbanistyka” - zebranie dyskusyjne nt. „Ocena i perspektywy rozwoju architektury miasta Krakowa i województwa krakowskiego”. Dyskusję prowadzi: gl. architekt m. Krakowa mgr inż. arch. St. Hager i kier. Wydz. Budownictwa, Urbanistyki i Architektury WRN inż. J. Krowicki.

* Inauguracja sezonu kulturalno-oświatowego 1969/70 w ZDK HIL odbędzie się 29 bm. o godz. 18.30. W programie Teatr Małych Form: „Remont, filozofom wstęp wzbroniony”. Udział biorą: M. Dubrawska i T. Malik. Opracowanie: muzyczne - R. Kowal, plastyczne - L. Dudka, sceniczne - T. Malak.

— Czy mówił Pan Rektor o tym w Genewie? — Naturalnie. Przywoleżem ponadto ankietę, której pewne pozycje dotyczą udziału studentów we władzach uczelni, głównie w zakresie rozpatrywania problemów socjalno-bytowych akademickiej młodzieży. Wyniki wypełnionych przez uniwersytety ankiety zostaną później przez Kongres opublikowane.

— Bardzo dziękujemy Panu Rektorowi za rozmowę. (lov)

„Requiem Wita Stwosza” nowy film krótkometrażowy

Filmoteka związana z Krakowem wzbogaciła się o nową pozycję. Jest to barwny, krótkometrażowy film pt. „Requiem Wita Stwosza”.

Słynne dzieła Stwosza ukazane są na tle dawnej muzyki polskiej oraz fragmentu poematu „Wit Stwosz” K. I. Gałczyńskiego.

Twórcą scenariusza, realizacji i zdjęć jest Zbigniew Bochenek; ilustracja muzyczna w wykonaniu Zespołu Madrygalistów Filharmonii Pomorskiej oraz Capella Bydgostensis Pro Musica Antiqua pod dyrekcją Stanisława Gałoskiego, produkcja - Wytwórnia Filmów Oświatowych. (T. G.)

zadowoleniem zapowiedź Państwowego Przeds. Wydawnictw Kartograficznych wydania w r. 1970 „Mapy zabytków województwa krakowskiego” (podziałka 1:300000).

Na wielobarwnej mapie turystycznej zaznaczone będą najcenniejsze i najciekawsze zabytki uszeregowane wg podziału na klasy, obiekty o walorach turystycznych i przyrodniczych, pomniki walk i męczeństwa, lasy, sieć dróg głównych i aktualny podział administracyjny. Na odwrocie podany będzie alfabetyczny wykaz miejscowości z krótkim opisem informacyjnym ważniejszych zabytków. (TG)

Niebezpieczna pułapka na drodze warszawskiej

3 dni temu na drodze warszawskiej przed Węgrzcami, na samej granicy miasta i powiatu krakowskiego miał nie dożyć do trójściennego zderzenia furmanki z samochodem osobowym. Tyłko błyskawiczna reakcja kierowcy, który zjechał aż na pobocze po lewej stronie drogi, zapobiegła wypadkowi. Na szczęście ta letnia strona była akurat wolna, choć z przeciwną zbieżnością się już dwa samochody.

Kto tu zawinił? Pozornie woźnica, bo wyjechał całym pędem z pełnej drogi aż na środek jezdni. Tak, ale mamy tu do czynienia z winą jedynie pozorną. Woźnica nie mógł postąpić inaczej, bo spadek drogi pełnej jest tu tak gwałtowny, że nikt nie utrzymałby koni i wozu. W dodatku jest to zjazd na oślep, bo drogę warszawską całkowicie przestania skarpa i zakręt.

W podobnej sytuacji był kierowca nadjeżdżający od strony Krakowa: on też do ostatniej chwili nie mógł widzieć ani polnej drogi, ani furmanki.

Miejsce to stało się niebezpieczną pułapką od niedawna, ścisła od momentu, gdy modernizując i poszerzając drogę warszawską skrócono łagodny dawniejszy zjazd od strony pół. Nikt zaś nie pomyślał o tym, że stromy spadek trzeba wyrownać.

Miejscowi rolnicy muszą dojeżdżać do swoich pól. Drogą woi-

700 lat wsi Zadroże

Wieś Zadroże w pow. olkuskim obchodzi swe 700-lecie. Z tej okazji dziś i jutro odbywają się uroczystości. I tak dziś rozpoczęła się sesja popularno-naukowa nt. historii Zadroża i walki chłopów o wyzwolenie społeczne. Jutro uroczystość strażacka z okazji 50-lecia OSP oraz przekazanie domu ludowego.

Co - Gdzie - Kiedy?

Sobota 27	Niedziela 28
WRZESNIA	
Kosmy Damiana	Marka Wacława

Teatry

SOBOTA
Słowackiego 19.15 „Kerika z pamiętnika”. Modrzejewskiej 19.15 „Poskromienie złośnicy”. Kameralny 18 „Trzy siostry” (przedst. zamkn.). Rozmaitości 19.15 „Antygona”. 20 „Eksperyment”. Ludowy 19.15 „Droga wodza przez Narwik”. Muzyczny 19.15 „Milość szejka”. Jama Michalika 22 „Tredowaty”. Teatr Kolejarski 19 „Przed ślubem”. Kawiarnia „Literacka” 22 Kabaret „Wodewil”.

NIEDZIELA
Słowackiego 14 „Halka”. 19.15 „Zemsta”. Modrzejewskiej 12 „Kurdess”. 19.15 „Poskromienie złośnicy”. Kameralny 19.15 „Trzy siostry”. Rozmaitości 11 „Zaklęty jawarek”. „Antygona”. Ludowy 19.15 „Śluby panienskie”. Groteska 16 „Przygoda na plaży”. Jama Michalika, Teatr Kolejarski - jak w sobotę

Kina

SOBOTA
Kijów 15.30, 19.15 „Bunt na Bounty” (USA, 1. 14). Uciecha 15.30, 18, 20.15 „Milion lat przed naszą erą” (ang., 1. 14). Warszawa 15.45, 18, 20.30 „Sida” (ang. 1. 16). Wolność 16, 18, 20 „Kobieta wąż” (ang. 1. 16). Apollo 18, 20.30, 15.30, 18 „Strzały o zmierzchu” (USA, 1. 16). 20.30 „Czerwone i złote” (pol. 1. 14). Mł. Gwardia (Lubiec 15) 10, 12.30, 15, 17.30, 20 „Agent o dwóch twarzach” (ang. 1. 14). Sztuka (studyjne) 16, 12.30, 15.45, 18, 20.15 „Muriel” (fr. 1. 16). Wrzos (Zambrzeskiego 50) 15.45, 18, 20.15 „Beczka prochu” (jap. 1. 17). Zuch (Krowoderska 6) 15, 17, 19 „Tylko jedno życie” (radz. 1. 11). Melodia (Zwierzyńska 1) 16, 18, 20.15 „Człowiek z M-3” (pol. 1. 14). Maskotka (Dzierżyńskiego 58) 15.30, 17.30, 19.30 „Twarz zbiega” (USA, 1. 14). Energetyk (Płaszów - stacja) 15, 19 „Hateri” (USA, 1. 11). Tęcza (Dębinki, Praska 52) 17, 19 „Dzieci kapitana Gran-

ta” (ang. 1. 11). Wisła (Gazowa 21) 11, 15.45, 18, 20.15 „Przystanek autobusowy” (USA, 1. 14). Ugorek (os. Ugorek) 17, 19 „Dywiersanci” (jug. 1. 14). Chemik (Zakopińska 52) 18 „Wojna i pokój” cz. I i II (ZSRR, 1. 14). Dom Żołnierza (Lubiec 48) 15.45 „Zemsta hajduków” (rum. 1. 16). Kultura (Rynek Gł. 27) 18, 20.15 „Matka Joanna od Aniołów” (pol. 1. 16). Wiedza 18 PKF, Przegląd filmów krótko i średniometraż. Mikro (Dzierżyńskiego 5) 14, 18, 20 „Włagna droga” (węg. 1. 16). 22 „Giulietta i duchy” (wł. 1. 18). Zwiastunek (Grzegorzewska 71) 17, 19.15 „Życie ziołozieja” (fr. 1. 16). ZZZK, Prokocim (Bieżanowska 71) 18 „Koty” (fr. 1. 16). Fotoplastikon (Szepeńska 5) „Dookoła świata” cz. I (10-21).

KINA W NOWEJ HUCIE
Świt 15.45, 18, 20.30 „Święty zastawia pułapkę” (fr. 1. 14). M. Sala 15, 17, 19.15 „Ostatnie dni” (pol. 1. 11). Światowid 15.45, 18, 20.15 „Kochany łobuz” (fr. 1. 16). M. Sala 15, 17, 19 „Trzy godziny miłości” (jug. 1. 16). Sflinks (Majakowskiego 2) 16, 18, 20 „Ostatni Mohikanin” (NRF, 1. 11).

NIEDZIELA
Kijów 11, 15.30, 19.15 „Bunt na Bounty”. Uciecha 12, 15.30, 18, 20.15 „Milion lat przed naszą erą”. Warszawa 11, 15.45, 18, 20.30 „Sida”. Wolność 11, 16, 18, 20 „Kobieta wąż”. Wisła 11, 13 „Dzieci kapitana Granta” (ang. 1. 11). 15.30, 20.15 „Przystanek autobusowy”. 18 „Długie łodzie Wikingów” (ang. 1. 14). Ugorek 15, 17, 19 „Winnetou” II cz. Chemik 14.45, 17, 19.15 „Wojna i pokój” I i II cz. Dom Żołnierza 15.45, 18 „Fustelina parmeńska” (fr. 1. 14). Kultura 18, 20.15 „Nawprawde wczoraj” (pol. 1. 16). Mikro 16, 18, 20 „Własna droga” (węg. 1. 16). Apollo, Mł. Gwardia, Sztuka, Wrzos, Zuch, Melodia, Maskotka, Energetyk, Tęcza, Zwiastunek, ZZZK, Prokocim, Fotoplastikon - jak w sobotę.

PROGRAM DLA DZIECI
Wrzos 11, 12, Melodia 11, 12, 13, Maskotka 19.15, 11.15, Ugorek 11, 12, 13, Energetyk 12, Dom Żołnierza 12.30, Mikro 11, Zwiastunek 12.

KINA W NOWEJ HUCIE
Świt 11, 15.45, 18, 20.30 „Święty zastawia pułapkę”. M. Sala 15, 17.15, 19.30 „Siedemnasty równoleżnik” (fr. 1. 14). Światowid D. Sala i M. Sala, Sflinks - jak w sobotę.

PROGRAM DLA DZIECI
Światowid D. Sala 11.15, Sflinks 10, 11, 12.

Muzea-wystawy

Wawel (sob. 9-17, niedz. 8-14.15). Zamek i Muzeum w Piasekowskiej Skale (10-17). Muzeum Historyczne - Oddziały: Jana 12: Dzieje i kultura Krakowa, Szpitalna 21: Dzieje teatru krak., Franciszkańska 4: Z dziełwo drukarstwa i introligatorstwa (sob. 9-14, niedz. 10-14). Krzysztofory, Rynek Gł. 35 i Krzeszofory 2: Wystawa plakatów (sob. 11-18, niedz. 11-18). Muzeum Narodowe - Oddziały: Sukiennice: Wystawa 150-lecia ASP (sob. 10-15, niedz. 10-15). Dom Matejki, Floriańska 41: Dary i zakupy (10-13). Szolayskich pl. Szczepański 9: Malarstwo i rzeźba pol. w XIV-XVIII (niedz. 10-16). Nowy Gmach, al. 3 Maja 1: Cyna w dawnych wiekach (niedz. 10-16). Podziemia kościoła św. Wojciecha: Dzieje Rynku (sob. 19-18, niedz. 10-15). Muzeum Etnograficzne, pl. Wolnica 1: Ule zdobione (11-18). Pawilon pl. Szczepański 3a: Architektura - Urbanistyka - Budownictwo (11-18). Galeria: Przymat, Lobzowska 3: Wystawa L. Grundig (sob. 11-22). Arkady, pl. Szczepański 3: Malarstwo Zb. Makowskiego (11-18). Pałac Sztuki, pl. Szczepański 4: Osiągnięcia ziemi krak. w 25-lecie PRL (11-18). TPSP, N. Huta: al. Róż 3: Prace J. Sussle-Muszkietowej (11-18). Muzeum Geologiczne Senacka 3: Świat roślin i zwierząt epok ubiegłych (9-17, wstęp wolny). Kopalnia soli (Wieliczka 8-15). Muzeum Lotnictwa (Czyżyny 10-14). ZPAF, Lobzowska 3: Malarstwo M. G. Havel (11-23).

Stronnictwo Demokratyczne obraduje

Pod przewodnictwem posła prof. dr S. Jedłowskiego odbyła się w Krakowie narada przewodniczących i sekretarzy powiatowych instancji SD. Tematem były bieżące zadania polityczno-organizacyjne i realizacja uchwał IX Kongresu SD. Sekretarz WK L. Pankania w referacie przedstawił zadania polityczne i omówił sytuację gospodarczą kraju i województwa. W dyskusji wzięli udział przedstawiciele wszystkich powiatowych komitetów podkreślając znaczenie prac związanych z wyjaśnianiem sytuacji gospodarczej oraz zadania ideologiczno-szkoleniowe.



SEZON OWOCOWY W PEŁNI!
Owoce są tanie. Wiele gospodyń domowych chce przygotować przetwory owocowe na zimę. W związku z tym polecamy:

- steje wecka, kompletne, tzn. wraz z gumką i sprężynką
 - balony w koszach 10 i 15 l
 - kaptury gumowe do zamykania słoi Feniks
 - sprężynki do zamykania słoi typu Feniks i Dalspo.
- Artykuły te można nabyć w sklepach branzowych MHD, PSS i PDT.

Radio

SOBOTA
15 Sława Mahatmy - fel. W. Zechentera, 15.10 Zespół organowy rozgłośni krak., 15.25 Na krakowskiej antenie w asze troski, nasze wnioski, 15.40 Dziennik krak., 15.50 O czym pisze prasa literacka, 16 Dziennik, 16.18 Transmisja programu z Rzeszowa, 16.55 (Ciąg dalszy na str. 6)



Pogoń na falach Wisły a Cracovia w Opolu

Dziś gra Garbarnia z MZKS Gdynia

Pilkarska jesień obfituje w niespodzianki. Nie ma kolejki spotkań, aby sensacja nie gonila sensacji. Najpierw przewodziła ekstraklasie Pogoń, którą zmienił Ruch, aby ustąpić pierwszeństwa Legii. Jednak za jej plecami robi się coraz ciszej. Bezspoornie zagraża legionistom Zagłębie Sosnowiec, w którym Jarosik sije płoch w zespołach przeciwnika.

Co nam przyniesie sobotnio-niedzielną kolejkę spotkań Czy Wisła utrzyma 1 lokatę w tabeli? Czy Cracovia sprosta Odrze w Opolu i nie pozwoli się zepchnąć na ostatnie miejsce?

W KRAKOWIE DRUZYNA KIELCĄ

Wisła po dwóch wyczerpujących wyjazdach do stolicy i do Zabrza — wreszcie na Cracovii wzbożczała się o 2 punkty i odzyskała rytm. Teraz tylko trzeba udokumentować swe aspiracje w meczu z Pogonią, w której Kielce nie jeden raz zdołał w pojedynkę przechylić szalę zwycięstwa na stronę portowców. „Biała gwiazda” czeka niełatwe zadanie, chociaż występuje przed własną publicznością. Trenerowi Teleskiemu sen z powiek spędza przedłużająca się absencja Adamusa, który nie może wygoić kontuzji, a jego brak na środku ataku jest wyczuwalny w każdym meczu. Lendzion nie może jakoś spełnić pokładanych w nim nadziei, chociaż zdobywa bramki. Na nim urywa się zbyt wiele płynnych akcji, co z reguły wytrąca zespół z uderzenia. Wierzymy jednak, że przy uważnej grze obrony i poprawnej pozostających formacji, krakowianie zdołają przebrnąć niedzielą przeszkodę.

W lidze międzyokręgowej

Wawel podejmuje radomską Broń

W SIÓDMYJ SERII rozgrywek o mistrzostwo ligi międzyokręgowej Wawel podejmuje na swoim boisku zespół radomskiej Broni. Obydwie drużyny zajmują bliskie sobie miejsca w tabeli (Wawel — czwarte, Broń — szóste), posiadając na swym koncie jednakową ilość punktów. Handicap własnego boiska pozwala mieć nadzieję na sukces krakowian. W pozostałych meczach grają: — Górnik Świętochłowice — Resovia, Raków — Unia Oświęcim, Radom — Wisłoka, Górnik Jaworzno — Waleria, Górnik Wesoła — Victoria, Karpaty — Górnik Wojk., KSZO — Star.

CRACOVIA W OPOLU

Nie zardroćmy trenerowi M. Matyasowi wyjazdu do Opolu. Odra jest na ostatnim miejscu w tabeli, dzieli ją różnica 1 pkt. do Cracovii i gospodarze zdają sobie sprawę, że w bezpośrednim meczu każdy punkt liczy się... podwójnie. Tymczasem Cracovia jest trochę zalamana ostatnimi niepowodzeniami. Zawodnicy grają b. ambitnie, ale nie wystarczy im tohu na nieustępliwą walkę przez pełne 90 min. Jak będzie w Opolu?

W pozostałych meczach grają: już dziś Polonia Bytom z Ruchem a w niedzielę GKS Katowice z Szombierkami. Zagłębie Sosnowiec z Górnikiem Zabrze, Legia ze Stalą i Zagłębie Wałbrzych z Gwardią.

W II LIDZE...

...najważniejsze pytanie: czy LKS straci punkty w Lublinie z Motorem, a Stal Mielec w Raciborzu z Unią? Jeśli tak, to Garbarnia może wysunąć się na drugą lokatę w tabeli za ROW-em. Oczywiście, pod warunkiem zwycięstwa nad MZKS-em Gdynia. Dzisiejszy mecz na Ludwinowie nie jest taki łatwy dla gospodarzy jakby się to niektórym wydawało. Wystarczy przypomnieć, że właśnie z jędrną Gdynią Garbarnia nie raz przegrywała w Krakowie. Miejmy jednak nadzieję, że tym razem podopieczni trenera M. Gracza wykorzystają swą wielką szansę i znajdą wreszcie lekarstwo na zwartą obronę przeciwnika.

Tarnowska Unia podejmuje dziś w Świerczkowie wałbrzyskiego Górnika. Gospodarze są faworytami, ale po kilku ostatnich niespodziankach i to nieprzemijających, radzimy ostrożnie oceniać ich szanse.

W Igrzyskach CZSP

Wysokie zwycięstwo Nowego Targu

W TRWAJĄCYCH w Zakopanem Igrzyskach CZSP zaprezentowało się wiele utalentowanej młodzieży o wrecz doskonałych warunkach fizycznych. W turnieju piłki ręcznej dziewcząt z Nowego Targu odniosły rekordowe zwycięstwo nad Świrzyna 22:2, a Legnica pokonała Lublin 15:1. Wśród chłopców Katowice wygrały z Sawalkami 17:9 i z Lesznem 19:14. W lekkiej atletyce prowadzą wśród dziewcząt Tarnów, a wśród chłopców Katowice.

Telegraficznie

OSTRAWA. Podczas mityngu lekkoatletycznego Nowakowa (Polska) wygrała bieg na 100 m ppł. — 13,9.

WARSZAWA. Zakończyli się tu szachowe mistrzostwa Polski juniorów. Pierwsze miejsce zdołał krakowianin Nagrodzki (Hutnik).

NOCERA. — Podczas turnieju koszykówki juniorów Polska pokonała Francję 77:68.

PARYŻ. Piłkarze (amatorzy) Francji pokonali Islandię 3:1.



Na Zalewie Zegrzyńskim koło Warszawy rozpoczęły się regaty żaglowe o Puchar „Expressu Wieczornego” i redakcji „Zagle”. Startuje ok. 100 polskich żagló i 13 żagló z NRD. Na zdjęciu: nad brzegiem Zalewu.

Dziś rozpoczynają się mistrzostwa Europy koszykarzy

DZIS (27 bm.) we Włoszech rozpoczynają się XVI mistrzostwa Europy koszykarzy. Na starcie imprezy staje 11 najlepszych zespołów Starego Kontynentu oraz zespół Izraela. Polacy — jak już informowaliśmy — startują w grupie „A”, która rozgrywa mecze w Neapolu wraz z drużynami CSRS, Włoch, Izraela, Hiszpanii i Rumunii. W drugiej grupie znalazły się dwie potęgi światowej koszykówki — ZSRR i Jugosławia, najważniejsi kandydaci do mistrzowskiego tytułu.

Polacy bronią w Neapolu zdobytego w Finlandii w 1967 r. trzeciego miejsca. Utrzymanie tej lokaty będzie bardzo trudne, gdyż zespół nasz uległ — z myślą o Olimpiadzie w Monachium — kolejnemu odmłodzeniu. Ubyło z zespołu narodowego dwóch graczy, — którzy byli jego filarami — Łopata i Frekiewicz, nie gra kontuzjowany Małek. Ich miejsca zajęli młodzi, którzy u boku Liksy, Jurkiewicza, Tramsa i Kwiatkowskiego z pewnością będą walczyli ambitnie o jak najwyższą pozycję.

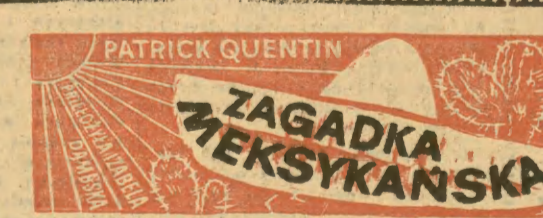
Terminarzyk spotkań następujących: 27 bm. z Izraela, 28 bm. z Hiszpanią, 29 bm. z Włochami, 1. X. z CSRS i 2. X. z Rumunią.

Piłch i Grabowski na trzecim miejscu w samolotowych MP

PO 5 ROZEGRANYCH konkurencjach XII samolotowych mistrzostw Polski krakowska załoga — R. Piłch i A. Grabowski zajął trzecie miejsce. Prowadzą Babiarz i Sojka (z Ostrowa) przed Merlą i Kościłką (Bydgoszcz).

Dwie transmisje

REDAKCJA sportowa Polskiego Radia w Krakowie nada w niedzielę na falach UKF sprawozdanie z meczu Wisła — Pogoń (godz. 16), oraz bezpośrednio transmisję z drugiej części spotkania Odra — Cracovia (godz. 16).



Wierzymy w odnowę! Za się do oku kręci, kiedy przypomnimy sobie jak jeszcze nie tak dawno nasi lekkoatleci święcili sukcesy na wszystkich stadionach świata, jak zdobywali medale olimpijskie jak gromili rywali w meczach międzypaństwowych.

Wprawdzie i w Atenach dwójka Polaków: Werner i Sarna sięgnęła po główne trofeum a dalsza piątka stanęła na podium i przywołała braw, ale stosunkowo skromny to dorobek w porównaniu do lat poprzednich. Oceniając ostatnio nasz występ w Atenach, stwierdziliśmy bez osłonek, że w sytuacji krytycznej w jakiej znajduje się nasza lekka atletyka — ekipa w zasadzie nie zawodzi. I tak jest rzeczywistość. Zawodniczy i zawodnicy, jak mogli najlepiej reprezentowali nasze barwy.

Najważniejsze, że zauważyliśmy pierwsze...

Fin Kangasniemi mistrzem

MISTRZEM świata i Europy w kategorii lekkociężkiej zgodnie z przewidywaniami został aktualny rekordzista świata w tej wadze — Kaarlo Kangasniemi (Finlandia) — 515 kg. Zawodnik ten już w wyciskaniu zapewnił sobie dość wyraźną przewagę nad swymi konkurentami, chociaż zanosilo się na to, że reprezentant NRD Karl Arnold może stoczyć z nim wyrównany pojedynek o zwycięstwo. Kangasniemi przeżywał ciężkie chwile podczas drugiego boju — rwaną, w którym jest przecież rekordzistą świata. Dwukrotnie nie zaliczył ciężaru 150, robiąc to dopiero za trzecim razem.

Świetnie spisywał się również drugi reprezentant Skandynawii Szwed B. Johnson. Po wyciśnięciu 185 kg w rwanu osiągnął on 150 i po dwóch bojach z wynikiem 315 kg znajdował się na drugim miejscu za Kangasniemi, który miał 325 kg. W decydującej rozgrywce — podręcznej tragedii przeżywał zawodnik NRD — Arnold. Przy pierwszej próbie z ciężarem 185 kg doznał kontuzji i musiał wycofać się z konkurencji. Tymczasem w tym boju swoje młode lata przypomniat sobie weteran pomostów Węgler Goetz Toth. Zaliczył on w trzecim podejściu ciężar 190 kg i w trójboju uzyskał wynik — 495 kg, który przewyższa o 7,5 kg jego własny rekord Węgler ustanowiony podczas mistrzostw świata w 1966 r.

1. K. Kangasniemi (Finlandia) — 515 kg, 2. B. Johansson (Szwecja) — 500 kg, 3. G. Toth (Węgry) — 495 kg, 4. J. von Lerberghe (Belgia) — 490 kg, 5. F. Grippaldi (USA) — 475 kg.

Turniej tenisa stołowego

DZIS (w sobotę) w sali przy ul. Sokolskiej rozegrany zostanie indywidualny turniej masowy tenisa stołowego kobiet i mężczyzn, w którym mogą startować członkowie ognisk TKKF, i innych organizacji masowych nie będących członkami PZTS. — Początek zawodów o godz. 16.

F. Kapsouras (USA) — 472,5 kg. Polacy w tej wadze nie startowali.

Kto sędziuje?

KRAKOWSKIM zespołom piłkarskim w I i II lidze sędziują pp. Kania z Katowic (Wisła — Pogoń), Suwiński z Gdańska (Odra — Cracovia), Kruczkowski z Katowic (Garbarnia — MZKS Gdynia), Kupka z Katowic (Unia Tarnów — Górnik Wałbrzych) i Karoleczak z Bydgoszczy (Śląsk — Hutnik).

Dokąd pojedziemy

Dziś

PIŁKA NOŻNA Godz. 15.30 Boisko Garbarni: Garbarnia — MZKS Gdynia (II liga)

LEKKA ATLETYKA Godz. 15.30 St. Cracovii: Sześciomecz o mistrzostwo I ligi

PIŁKA RĘCZNA Godz. 16.30 Hala Wawelu: Wanda — Sośnica Godz. 18 Hala Wawelu: Cracovia — Azoty (I liga kobiet) Godz. 16.30 Korty Cracovii: AZS — Zwierzyniecki (II liga mężczyzn)

Jutro

PIŁKA NOŻNA Godz. 11 Stadion Wisły: Wisła — Pogoń (I liga)

Godz. 11 Stadion Wawelu: Wawel — Broń (Liga międzywoj.)

LEKKA ATLETYKA Godz. 15.30 Stad. Cracovii: Sześciomecz o mistrzostwo I ligi

PIŁKA RĘCZNA Godz. 9.30 Hala Wawelu: Wanda — Azoty Godz. 11 Hala Wawelu: Cracovia — Sośnica (I liga kobiet) Godz. 12.30 St. Krakusa: Hutnik — Fablok (II liga mężczyzn)

KAJAKI Godz. 10. Przystań „Kolejarza” Puchar Polski południowej

Transmisja wiecz. przyjaźni z okazji zakończenia manewrów Odra — Nysa, 18.20 „Widnokrąg” — wydarzenia, opinie, refleksje ze świata nauki, 19.17 Zespół pieśni i tańca, 19.30 „Matysiakowie”, 20.00 Gra W. Niemczyk — skrzypce, 20.33 W paru słowach — St. J. Lec, 20.38 Zwirowana ulica — o musicalu, 21.08 Kwadrans dla poważnych — „Krawiat” — opow. A. France’a, 21.23 Koncert fran. zespołów i piosenkarzy, 22.27 Wiadomości sport. 22.30 „Mistrz klarнету” — Acker Bilk, 22.45 Zespół Dzielawka, 23.15 Koncert muzyki popularnej, 6.05—6.00 Pr. z Zielonej Góry

NIEDZIELA Dzienniki: 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 12.05, 17, 22, 23.50.

7.45 Kwadrans z trąbką, 8.00 Moskwa z melodią i piosenką, 8.35 „Radio-problemy”, 8.45 9 kwadransów z literaturą i muzyką, 10.30 Koncert życzeń (KR), 11.55 Transmisja z przemarszu jednostek wojskowych z okazji zakończenia manewrów Odra — Nysa, 16.16 Wyniki Lajkonika, 14.12 Fel. W. Loranca, 16.30 Koncert Chopinowski, 17.05 Warsz. Tygodnik dźwiękowy, 17.30 Rewia piosenek, 18.00 Teatr PR „Polacy na frontach II wojny światowej” — „Rozliczenie” — słuch. K. Kordasa, 18.18 Melodie egzotyczne, 19.40 Krak. aktualności sport., 20.00 „Warszawska Jesień 1967”, 20.40 „O człowieku, który zbierał szpilki” — opow. P. Boule’a, 21.00 „Warszawska Jesień”, 22.05 Ogólnopolskie wiad. sport., i wyniki Totolotka, 22.35 Rewia orkiestr i zespołów tan. 23.35 Jazz.

Program na UKF 67,75 MHz — z Krakowa, 15.00—15.30 Sprawozd. z meczu piłk. o mistrzostwo I ligi Wisła — Pogoń Szczecin.

Telewizja

SOBOTA 14.35 Program dnia, 14.50 TV kursu rolniczy, 15.15 W pracowniach krakowskich pisarzy 15.35 Dziennik, 15.50 Dla mł. widz.: Konkurs pięciu milionów, 16.55 Uroczystość z okazji zakończenia manewrów Odra — Nysa 69 — wiec przyjaźni, 18.20 Dobranoc, 19.30 Monitor, 20.18 „No to co” na przedmieszcju ballady podmiejskiej, 21 Dziennik, 21.15 Sprawozd. film. z mistrzostw świata w podnoszeniu ciężarów, 21.35 KIF: „Hamlet” — film fab. ZSRR, 24 Program na jutro.

NIEDZIELA

8.55 Program dnia, 9 TV kurs rolniczy, 9.35 Przypomniemy, radzimy, 9.45 „Edyta” — film z serii: Stawka większa niż życie, 10.45 Sprawozdanie film. z mistrzostw świata w gimnastyce artyst., 11.15 Melodie, 11.35 Dziennik, 11.55 Uroczystości z okazji zakończenia manewrów Odra — Nysa 69 — przemarsz jednostek zmotywowanych, 13.30 Przemiany, 14 Piórkiem i węglem, 14.20 Teatrzyk dla przedszkolaków, 15 W starym kinie, 15.55 Sezam muzyczny, 16.50 Ludzie i zdarzenia, 17.20 Pielka gra, 18.10 PKF, 18.20 Program film., 18.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20 Warszawa Jesień, 20.55 „Gdy miłość przemija” — film jug., 22.15 Magazyn sport., 23 Program na jutro.

Dyżury

SOBOTA Chirurg., Intern., Okulist., Pediatr., Prądnicka 35, Laryngologiczny; Kopernika 23a, Urolog.; Grzegorzeczka 18, Neurologiczny; Kobierzyn, Chirurgia dzieci.; Prądnicka 37, Gruźliczy dla mężczyzn; Prądnicka 80, dla kobiet; Skawińska 8, Pogot. Ratunk.; Siemiradzkiego 1; wypadki tel. 99, zachorowania i przewozy: tel. 395-00, 395-01, 395-02 Podgórze tel. 625-50, 697-57, Grzegorzki tel. 209-01, 205-77, Pogot. MO tel. 67, Straż Poż. tel. 98, Pomoc Drogowa PZMot tel. 417-60 (7—22), Inform. o Usługach, Solskiego 27 tel. 565-28, Nowa Huta: Pogot. MO tel. 411-11, Pogot. Ratunk. tel. 422-22, 417-70, Straż poż. tel. 433-33, Dyżur pediatr. dla Nowej Huty i pow. Proszowice: szpital w Nowej Hucie.

NIEDZIELA

Chirurg., Intern., Okulist., Urolog., Pediatr. i Chirurgia dzieci.: Nowa Huta, Laryng., Kopernika 23a, Neurolog.; Botaniczna 3, Gruźliczy dla mężczyzn; Prądnicka 80, dla kobiet; Skawińska 8.

Apteki

SOBOTA — NIEDZIELA Dzierżyńskiego 36 (tlen), Szczepańska 1, pl. Matejki 2, Długa 83, Krakowska 18, Prokocim — Kolejowa, os. Włoczyńska, N. Huta: os. Wandy (tlen), os. Na Stoku (paw. 1).

ROZNE ZOO (Lasek Wojski) od godz. 9 do zmroku.

Bilet okrętowy, list przygotowany do wysyłki, złożony arkusik papieru i koperta zawierająca odbitki i klisze. Przede wszystkim rozłożyłem arkusik i zacząłem czytać: „Szanowny panie Johnson! Starałem się cały dzień złapać pana telefonicznie...”

Odczułem gwałtowne uczucie ulgi. Tak, to ten list! Historyczny, impulsywny krzyk Sally, wzywającej pomocy swego adwokata.

Iris podbiegła do mnie i zaczęła także czytać przez moje ramie.

— Zniszcz ten list! — powiedziała gorączkowo.

Skoro Dżek nie żyje, nikt nie będzie mógł opowiedzieć o przewróconym wazonie, rannym pantofelku i wylamanej balustradzie. Poszedłem do łazienki i trzymając arkusik nad umywalką podparłem go, a potem wrzuciłem węgłony i skurczyłem do wody. Fotografie i filmy przedstawiały salonik Sally. Spotkał je podobny los jak list.

Miałem dziwne uczucie, że zabijam Sally po raz drugi. Zniszczyłem wszystko, co po niej zostało. Teraz już żaden głos zza grobu nie mógł nas oskarżać...

Wróciłem do sypialni z resztą papierów. Marietta i Marcin stali obok siebie przy oknie, ale nawet na mnie nie spojrzeli. Iris podeszła do mnie. Spojrzałem na kopertę z firmą towarzystwa okrętowego i wyjąłem tkwiący wewnątrz bilet okrętowy. Pojedynczy bilet do Argentyny na statek odpywający nazajutrz do Buenos Aires.

— To ten argentyński frachtowiec, który widziałem w porcie — powiedziała Iris.

Zrozumiałem wówczas, że Dżek był jednak łajdakiem na małą skalę. Bluffował twierdząc, iż zamierza zostać w Meksyku... Jednak nie czuł się na siłach dalej prowadzić grę szantażysty i wyciągnąć od Marcina stopniowo cały majątek Sally. Bał się stawić czoła powstałej sytuacji — i nam. Już po

całkiem niepożądane. I to wcale nie ze względu na nas. Dżek gwizdał sobie na nas wszystkich, ale ze względu na niego samego. Był beznadziejnie wplątany w tę sprawę, a śledztwo niewątpliwie wszystko by wyciągnęło na światło dzienne. Kiedy wpatrywałem się w te kwieciste hiszpańskie zdania, wydaly mi się one podkrotowane ręką Opatrzności. Iris czytała list razem z mną:

— Piotrze... czy to...

— Tak. List do jego znajomego adwokata. Skoro pan Gomez otrzyma ten list — zniszczy raport.

— To wyślijmy go natychmiast — powiedziała Iris.

— I nikt nie dowie się nigdy o Sally?

— Tak... Nikt nie dowie się nigdy o Sally.

Byłem teraz znacznie pewniejszy siebie, prawie zupełnie spokojny. Spojrzałem uważnie na leżące na dywanie wiązki. Wiedziałem, że został otruty, ale dla kogoś obcego nic w jego wyglądzie o tym nie świadczyło. Równie dobrze mógł umrzeć nagle na zawał serca. A w dodatku — kardawał. Vera Cruz od pięciu dni szalała, nawet regulujący ruch policjanci opleceni byli serpyntami. Śmiały się, żartowali, ogarnięci ogólnym nastrojem zabawy. A co dopiero mówić o meksykańskim doktorze, który przyjdzie tu w nocy przez rozświetlone ulice, żeby stwierdzić zgon amerykańskiego turysty na atak serca.

— Wyślesz zaraz ten list, Piotrze? — niepokoiliła się Iris.

— Tak. Zaraz zejść do hallu wysłać list, a równocześnie poproszę portiera o sprowadzenie jakiegoś lekarza mówiącego po angielsku.

— Lekarza? Po co lekarza? I co mu powiesz? (Ciąg dalszy nastąpi)